

9 CON 13

# L'ÉCHO

de Maskinongé

LE MERCREDI  
26 NOVEMBRE 2014

Volume 93 N° 39  
13 788 exemplaires

www.lechodemaskinonge.com

**ATELIER MÉCANIQUE D.C. INC.**

- Vente et reconditionnement d'alternateurs et démarreurs
- Fabrication de boyaux hydrauliques domestiques, commerciaux, agricoles et industriels

**David Lampron, prop.**

170, boul. St-Laurent Est, Louiseville • Tél: 819 228-9976



## STATIONNEMENT: LOUISEVILLE SERRE LA VIS

PAGE 3

**Vos Classées**

Parution GRATUITE  
sur VosClassées.ca  
1 866 637-5236

Chanson  
**Fred Pellerin**  
propose  
«Plus tard  
qu'on pense»

PAGE 20

Biathlon  
**Guillaume  
Bertrand** veut sa  
chance sur  
l'équipe nationale

PAGE 27

**La Pousse Santé**

Valides jusqu'au 4 décembre 2013

783, boul. Saint-Laurent Ouest, Louiseville  
**OUVERT À L'ANNÉE**  
819 228-8629

**Sapins naturels à partir de 19,99\$ Produits de la région**

<b>Wow!</b> Économisez <b>1\$</b> à l'achat d'une <b>TOURTIÈRE 8"</b>	<b>Tarte aux framboises</b> <b>549\$</b> Rég. 649\$	<b>Tomates rouges</b> <b>99¢</b> lb	<b>Pommes du Québec</b> <b>1\$</b> lb
---	---	---	---

**Réservez  
vos BUFFETS  
Chauds et Froids**

- Bûches vanille ou chocolat
- Cipâtes
- Ragoûts

**Le temps des Fêtes approche!**

# BLITZ

## D'AUBAINES



**Financement 0% \***  
**OU**  
**Prime en argent \***

\*Prend fin le 30 novembre.



52 ans à votre service



GUY  
LASALLE  
Président



## Raymond Lasalle inc.

1561, ROUTE 158, SAINT-THOMAS  
450 756-2121



MATHIEU  
LASALLE  
Représentant



## ACTUALITÉS

# Louiseville met de l'ordre dans son centre-ville

**PIER-OLIVIER GAGNON**  
pier-olivier.gagnon@tc.tc

**CENTRE-VILLE.** Dans le souci de faire respecter sa réglementation, la Ville de Louiseville serre la vis quant au respect des parcomètres au centre-ville et des stationnements sur l'ensemble de son territoire.

Pour ce faire, la Ville autorise le préventionniste du Service de sécurité incendie, Jean-Marc Boucher, à veiller au respect des parcomètres et des zones de stationnement. En plus de se voir ajouter sept heures supplémentaires par mois pour ces responsabilités, monsieur Boucher pourra émettre des contraventions, au même titre que la Sûreté du Québec, en ce qui concerne le non-respect des parcomètres et des stationnements.

«On ne veut pas une personne extrêmement sévère, mais il faut réduire le non-respect de nos règles. On a eu des commentaires de la part des commerçants. Les parcomètres sont là pour rester et ils doivent être bien respectés. On veut plus de sécurité et mettre les citoyens au parfum de notre réglementation», raconte Yvon Deshaies.

### ÉPAULER LA SQ

De cette façon, le maire de Louiseville souhaite venir épauler la Sûreté du Québec qui veillait déjà, à l'occasion, à ce que ces règlements de la Ville de Louiseville soient respectés. «Ce n'est pas tout à fait le mandat de la Sûreté du Québec de faire respecter nos parcomètres. Nous avons une entente avec la SQ, mais les policiers sont très occupés. Je préfère qu'ils soient sur d'autres dossiers. Ça relève quand même de la Ville et nous avons décidé de donner un peu plus de responsabilités à notre préventionniste», souligne le maire. Notons que la SQ pourra quand même continuer à remettre ces contraventions, au même titre que monsieur Boucher.

### UNE AIDE IMPORTANTE POUR LE CENTRE-VILLE

Chaque année, la Ville de Louiseville recueille près de 15 000\$ (20 000\$ dans les bonnes années) en monnaie déposée dans les parcomètres. À ce montant s'ajoute la somme reçue par le paiement des contraventions, soit environ 11 250\$. D'ailleurs, c'est le Comité de revitalisation commerciale de Louiseville (CRCL) qui bénéficie de l'argent amassé. On considère ce don comme une aide financière de la Ville. Cet

**Restaurant L'Arc en Fleurs**  
730, Saint-Laurent Ouest Louiseville 819 228-2444

**À VOLONTÉ**  
- DÉJEUNER À PARTIR DE 3,95 \$ - MENU DU JOUR - TABLE D'HÔTE

**BAR À SALADE • BUFFET MIDI  
BRUNCH DÉJEUNER • BUFFET DU SOIR**  
Produits MOLSON FESTIVAL DE LANGOUSTINES 7 JOURS



Chaque année, la Ville de Louiseville remet près de 250 contraventions pour le non-respect des parcomètres et des aires de stationnement à Louiseville. (Photo TC Media - Pier-Olivier Gagnon)

organisme s'occupe principalement de l'animation du centre-ville par l'organisation d'activités ponctuelles afin de maximiser l'expérience de magasinage. À

Louiseville, un conducteur qui refuse de se conformer aux règles établies par la Ville est passible d'une contravention de 45\$.

## Yamachiche prévoit un surplus de 395 000\$

**AUDREY LEBLANC**  
audrey.leblanc@tc.tc

**FINANCES MUNICIPALES.** Le rapport sur la situation financière de la municipalité d'Yamachiche prévoit un surplus de 395 000 \$ au terme de l'année budgétaire 2014.

Rappelons que le budget adopté en décembre 2013 pour l'année 2014 est de 6 165 063\$. Le surplus anticipé de 395 000\$ résulte principalement de revenus supplémentaires provenant des droits de mutation, de taxes générées par de nouvelles constructions, de rénovations résidentielles et commerciales ainsi que de projets non réalisés qui étaient reliés à l'obtention de subventions gouvernementales.

### PAS DE HAUSSE DE TAXES À PRÉVOIR

Le budget pour l'année 2015 sera quant à lui adopté le 15 décembre, à 20h, lors de la séance du conseil municipal, qui se tiendra à l'hôtel de ville. Malgré les compressions budgétaires du gouvernement provincial, le taux de taxation et les tarifs pour les différents services ne devraient pas augmenter en 2015.

La municipalité fera toutefois face à un manque à gagner d'environ 27 000\$ en raison des compressions budgétaires. Cet argent en moins dans les coffres de la municipalité se répartit comme suit :

- Le remboursement partiel de la TVQ payée sur les biens et les services acquis par la Municipalité passera de 62,8 % à 50 %, ce qui pourrait représenter un montant d'environ 18 000 \$ calculé sur les dépenses que nous avons effectuées

- La compensation applicable aux immeubles

de l'enseignement primaire passera de 84,4 % à 65 %, ce qui représentera 8 000 \$ pour l'école Omer-Jules-Desaulniers

- La compensation pour les équipements antipollution sera abolie, soit 1 017 \$

Pour combler la différence, un montant sera pris dans les surplus accumulés de la municipalité.

### RÉMUNÉRATION DES ÉLUS

Le maire recevra en 2014 une rémunération totale de 13 050\$ et les conseillers recevront une rémunération totale de 4 350\$. Comme membre du conseil de la MRC, le maire de la municipalité d'Yamachiche a reçu de la MRC une somme de 14 340\$ pour ses présences au conseil des maires, au comité administratif, au conseil d'administration du CLD, au comité de sécurité publique et comme préfet suppléant.

De plus, les membres du comité consultatif d'urbanisme (CCU) reçoivent 30\$ par présence à une réunion. Le délégué à la Régie d'aqueduc de Grand Pré reçoit 70\$ par réunion.

### Remboursement de la dette

La dette de la municipalité de Yamachiche sera diminuée en 2014 de 520 797\$, incluant 295 200\$ de remboursement sur l'emprunt pour les Terrasses Sainte-Anne #2, puisé à même la réserve créée des revenus de vente des terrains. En date du 31 décembre 2013, l'endettement total à long terme consolidé est de 2 622 348\$, ce qui représente une dette totale nette à long terme consolidée de 913,39\$ par habitant.

**L.M. La Retouche**  
Service de réparation de vêtements  
SERVICE RAPIDE  
Sur rendez-vous

Maryse Lamontagne  
30 ans d'expérience

À Maskinongé  
**819 448-1717**

**VENTE avant Noël!**  
jusqu'à **30%** DE RABAIS sur les nouveautés sélectionnées

**MANTEAUX D'HIVER**  
• chemises • chandails

Vente de déménagement  
**50 à 70%** SUR ITEMS SÉLECTIONNÉS

Pantalons taille extensible jusqu'à 46  
Chemises et chandails jusqu'à XXL

**LA LOUIS ALLARD au masculin**

369, av. Saint-Laurent, Louiseville • 819 228-4550



# 1500 incidents ou accidents chaque jour dans les établissements de santé québécois

**MARC-ANDRÉ PELLETIER**  
marc-andre.pelletier@tc.tc

**ENQUÊTE.** Plus de 1500 incidents ou accidents sont rapportés chaque jour dans les établissements de santé au Québec, soit plus d'un demi-million de cas par année. Même si c'est à Montréal que survient le plus d'erreurs en nombre absolu, c'est dans la Capitale-Nationale où l'on retrouve le plus d'incidents au prorata, avec un citoyen sur cinq touché par un accident ou un incident. Les régions de l'Outaouais et de Laval affichent quant à elles les meilleurs résultats, avec un taux d'à peine 3% de la population ayant subi une erreur, tandis que la région Mauricie/Centre-du-Québec se classe en plein milieu du peloton, avec un taux de 5%, révèlent des données compilées par TC Media.

Le tiers de tous les événements rapportés au Québec survient dans la région de Montréal, mais le fait que la métropole représente également près du quart de la population provinciale (1 958 257 habitants) joue certainement un rôle dans le calcul des données obtenues auprès du ministère de la Santé et des Services Sociaux, qui ne répertorie cependant pas le nombre d'incidents ou d'accidents en rapport à la clientèle qui a franchi les tourniquets des institutions de santé.

Au prorata de sa population (701 204 personnes), la région de la Capitale-Nationale arrive cependant en tête de lice du palmarès des erreurs du personnel médical, alors que près d'une personne sur cinq est touchée en moyenne par un accident ou un incident.

## UN BOND DE 27%

Entre 2011 et 2013, le nombre d'événements

Région	Nb cas 2011	Nb cas 2012	Nb cas 2013	Population	% pop.	% pop./an
Capitale-Nationale	20 767	24 156	25 112	701 204	9,90%	19,80%
Nord-du-Québec	507	588	642	14 572	4%	8%
Estrie	10 350	12 483	11 912	312 150	3,70%	7,40%
Abitibi-Témiscamingue	4 596	5 272	5 653	146 419	3,50%	7%
Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine	2 946	3 416	3 020	93 130	3,40%	6,80%
Montréal	54 754	68 686	67 445	1 958 257	3,25%	6,50%
Côte-Nord	2 657	2 695	3 142	95 802	3%	6%
Bas-Saint-Laurent	3 704	7 625	6 719	200 462	3%	6%
Saguenay-Lac-Saint-Jean	5 614	8 844	9 899	273 461	2,97%	6%
Mauricie / Centre-du-Québec	10 486	12 757	14 384	495 849	2,50%	5%
Chaudière-Appalaches	8 117	9 857	10 922	406 401	2,40%	4,80%
Montérégie	28 469	31 364	33 743	1 456 743	2,10%	4,20%
Lanaudière	9 055	9 610	10 141	469 916	2%	4%
Laurentides	7 953	9 721	11 103	555 614	1,70%	3,40%
Laval	4 449	6 592	7 305	403 744	1,50%	3%
Outaouais	4 587	5 568	6 455	368 181	1,50%	3%
<b>TOTAL</b>	<b>179 011</b>	<b>219 234</b>	<b>227 597</b>	<b>7 951 905</b>	<b>N/A</b>	<b>N/A</b>

\*Données du ministère de la Santé et des Services sociaux, compilées entre les mois d'avril et septembre, de 2011 à 2013.

\*\*Le pourcentage de la population (deux dernières colonnes) équivaut au pourcentage de gens de la région touchés par un accident ou un incident médical.

(calculé sur six mois) a bondi de 27%, passant de 179 011 à 219 234, et finalement à 227 597. Il est toutefois difficile d'établir si cette vrille à la hausse s'explique par un plus grand nombre d'erreurs produites ou simplement par une meilleure dénonciation.

## LES PERSONNES ÂGÉES LES PLUS TOUCHÉES

Sans surprise, plus de la moitié des accidents ou incidents surviennent chez les personnes âgées, principalement chez les 75 ans et plus.

Parmi elles, les chutes et les erreurs liées à la médication se suivent de très près avec, en moyenne, 35% de chutes et 31% pour la médication. En ce qui a trait aux chutes, dans un cas sur deux, les personnes ont été retrouvées par terre, alors que pour les erreurs liées à la médication, il n'est souvent pas question de mauvaise dose administrée, mais bien d'omission d'administrer

des médicaments à une personne.

Ce sont les femmes qui sont les plus sujettes à être victimes d'erreurs du personnel médical. Elles comptent pour 55% des cas.

Ces incidents ou accidents se produisent massivement à l'intérieur des murs des centres hospitaliers ou encore dans les centres hospitaliers de soins de longue durée (CHSLD), qui représentent aussi la grande majorité des établissements traitants.

Invité à commenter le dossier, le ministre de la Santé et des Services Sociaux, Gaétan Barrette, n'a semble-t-il pas pu se libérer pour répondre aux questions de TC Media, malgré plusieurs tentatives.

## CHERCHEURS D'EMPLOI

## AVIS AUX EMPLOYEURS



JEUNESSE-EMPLOI - MRC DE MASKINONGÉ  
www.cjemaskinonge.qc.ca



Stacy Baril

- Étudiante de niveau secondaire
- Recherche un emploi à temps partiel de soir et de fin de semaine
- Expérience dans le service à la clientèle et en cuisine
- Facilité avec les chiffres et expérience avec une caisse enregistreuse
- Autonomie, respect et esprit d'équipe
- Volonté d'apprendre et motivée par de nouveaux défis

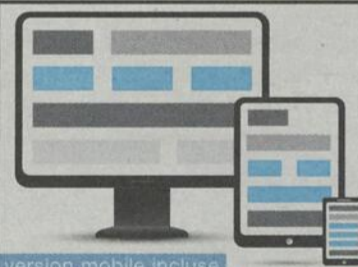


Jonathan Caron

- Recherche un emploi à temps plein de jour, de soir ou de nuit
- Carte de conduite de chariot élévateur
- Formation en secourisme (RCR)
- Carte de santé et sécurité sur les chantiers de construction
- Expérience dans divers travaux manuels demandant une bonne résistance physique
- Intérêt pour un poste de manœuvre dans un environnement intérieur ou extérieur
- Ponctuel et ayant le souci du travail bien fait
- « Je désire apprendre et devenir plus polyvalent! »

Contactez-nous : 819.228.0676

## Site Internet clé en main



version mobile incluse

**pme**go

Solution Marketing Local

l'ÉCHO de Maskinongé  
www.lechodemaskinonge.com

tc • MEDIA

Déployer votre entreprise sur le web n'aura jamais été aussi facile et abordable!

- Adapté à votre réalité
- Service de rédaction et photos
- Optimisé pour les moteurs de recherche
- Facilité de mise à jour du contenu
- Nom de domaine qui vous appartient
- Service à la clientèle constant

2 forfaits disponibles

Informations : 819 228-5532

**L'ÉCHO** de Maskinongé  
www.lechodemaskinonge.com

POUR NOUS JOINDRE  
Louisville : 43, St-Louis, J5V 2C7  
Tél. : 819 228-5532 Téléc. : 819 228-9379  
Annonces classées : 1-866-637-5236  
www.lechodemaskinonge.com



RÉSEAU SÉLECT

Directeur général : Benoit Bazinet  
Directeur des ventes : François Robert  
Superviseuse support aux ventes : Julie Forget  
Coordonnatrice aux ventes : Diane Béland  
Conseillères publicitaires en solutions médias : Line Plante, Janie St-Yves

Directeur régional de l'information : Bernard Lepage  
Chef de nouvelles : Marie-Ève Veillette  
Journaliste : Pier-Olivier Gagnon  
Publié par : Media Transcontinental S.E.N.C.  
Impression : Transcontinental Transmag  
Distribution : Distribution Transcontinental inc., Division Publi-Sac Mauricie

Directeur général régional : André Juteau  
Directrice des opérations numériques : Manon Labelle  
Infographie : Centre d'excellence en édition multiplateforme  
Président : Ted Markle  
www.tc.tc



MIXTE  
Papier issu de sources responsables  
FSC® C011825

tc • MEDIA Veuillez recycler ce journal

DISTRIBUTION CERTIFIÉE CCAB : 13 654 EXEMPLAIRES- TIRAGE : 13 788 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS

Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec, Société canadienne des postes- Envois de publications canadiennes. Contrat de vente de produits no 4005266 (c)2005 Medias Transcontinental S.E.N.C. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou en partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite du directeur général. Le journal L'Écho de Maskinongé ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte où se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et/ou du directeur général ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans le journal L'Écho de Maskinongé sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

# Opérée à répétition pour corriger une erreur



**MARC-ANDRÉ PELLETIER**  
marc-andre.pelletier@tc.tc

**SANTÉ.** Ce qui devait s'avérer une simple chirurgie bariatrique de routine a finalement tourné au cauchemar pour Johanne Doyer. Six mois après sa première opération, elle n'est toujours pas au bout de ses peines. Loin de là.

«J'ai été opérée cinq ou six fois, je ne sais plus, et endormie huit fois», lance avec découragement la femme, qui croit qu'elle en aura jusqu'aux Fêtes, au moins.

Johanne s'est rendue à l'Institut universitaire de cardiologie et de pneumologie de Québec pour y subir une opération qui allait lui permettre de donner un nouveau souffle à sa vie. Au lieu de cela, c'est une histoire sans fin.

«Le médecin a accroché et percé mon intestin en voulant me brocher l'estomac. Ça a créé une fissure et deux jours après, c'était réparé et je retournais chez moi. J'ai eu une prothèse à l'estomac, puis elle a été enlevée. Après m'avoir posé un drain et avoir subi un gavage, j'ai été envoyée chez moi», raconte-t-elle.

«Le docteur m'a dit : «tu mettras de l'eau chaude sur les trous» pour aider à guérir.»

Quelques jours plus tard, la situation se gâtait. «Fin juillet, je ne gardais plus rien, ça n'allait plus bien. Ça coulait par en-dedans, ça me coulait

dans le corps. Tout me gonflait dans le corps. Je suis vraiment passée proche de mourir», confie Johanne, visiblement encore ébranlée.

«J'avais huit pouces d'intestin pourri. Les médecins ont déconnecté mon intestin et je serai réopérée bientôt pour reconnecter mon intestin. Je ne veux pas passer les Fêtes ici (à l'hôpital). Je ne suis presque pas sortie d'ici depuis mai, j'ai perdu la moitié de mes

cheveux, je suis connectée au mur. J'avais 13-14 sacs sur moi», soupire-t-elle.

Malgré cette pointe de découragement, Johanne garde le moral. Tant bien que mal.

«C'est venu à bout de guérir. Je ne peux pas manger beaucoup et la vie est plate, je vais te le dire.»

«Si j'avais su que ça ferait ça, je ne l'aurais pas fait», tranche-t-elle, sans réserve, même si elle concède que «ce sont des choses qui arrivent».

«Le plus dur je pense, c'est de voir les autres

partir après un séjour de trois, quatre jours, alors que moi, je reste», rapporte-t-elle.

Une poursuite? Elle hésite encore. «Mes enfants m'achalant, ils me disent «maman, tu ne travailles pas pendant ce temps-là». Il y a aussi la perte de jouissance dans la vie qui entre en ligne de compte. Je ne sais pas ce que je ferai. Au début, c'était non. Mais maintenant...», laisse-t-elle en suspens.

Johanne Doyer doit être opérée, une ultime fois, elle l'espère, dans les prochaines semaines.



**À LIRE AUSSI**  
[www.lechodemaskinonge.com](http://www.lechodemaskinonge.com)

## «Complexe» d'intervenir auprès des aînés

L'ordre des infirmières et infirmiers du Québec ne s'inquiète pas de la quantité d'accidents et d'incidents qui surviennent dans le réseau de la santé québécois chaque année. Même si elle affirme se préoccuper bien sûr du nombre de faux pas, la présidente de l'Ordre, Lucie Tremblay, croit que ses protégés font tout en leur pouvoir pour que ce nombre soit réduit au minimum.

## Le Collège des médecins prône une surveillance élargie

Interpellé dans le dossier des incidents et accidents survenus lors de la prestation des soins de santé, le Collège des médecins croit que le Québec n'est «ni pire ni meilleur» qu'ailleurs quant au nombre d'événements rapportés. Toutefois, le Collège souhaiterait une surveillance plus grande du réseau, qui s'étendrait à l'extérieur des centres hospitaliers et CHSLD.

## Des médecins problématiques changent de région pour se faire oublier

L'avocat le plus connu et reconnu au Québec dans la protection des victimes d'erreurs médicales, Jean-Pierre Ménard, n'est pas tendre à l'endroit du réseau de la santé, qu'il accuse de ne pas se soucier suffisamment du patient.

PIÈCES D'AUTOS

J.M.B.

5915898

- ACHAT ET VENTE D'AUTOS USAGÉES (occasion, accidentées, ferraille)
- PIÈCES D'AUTOS USAGÉES
- SERVICE DE CUEILLETTE ET DE REMORQUAGE

450 885-3223

587, boulevard Ouest, Route 138  
Maskinongé (Québec) J0K 1N0

« À la Résidence St-Laurent, on s'occupe de tout... et surtout de vous ! »

Notre mission:

Vous offrir un quotidien, CONFORT, SÉCURITÉ ET DIVERTISSEMENTS...  
car notre équipe est dédiée à satisfaire tous vos besoins

CHAMBRES DISPONIBLES  
POUR DÉCEMBRE

À partir de **1 030\$**/mois

3 REPAS PAR JOUR INCLUS

Appartements supervisés  
Deux 3½ de disponibles

Une 3<sup>e</sup> maison est maintenant disponible pour offrir aux personnes autonomes des appartements supervisés avec service de repas et entretien ménager.

Nouveau concept

LA DIFFÉRENCE

« C'est nous qui vous visitons quotidiennement pour vous livrer vos repas, et de plus, vous avez la possibilité de garder votre animal de compagnie ! »

Maison du 110, 6<sup>e</sup> Avenue Choisy,  
Louiseville

Pour informations contactez Line Lacombe  
819 228-3618

Espace-Beauté

Service maquillage  
et soins esthétiques

15% de rabais

jusqu'au 31 décembre 2014

CHANTALE GABOURY

Familiaprix

147, boul. Est MASKINONGÉ  
819 227-2288

HEURES D'OUVERTURE  
Lundi au vendredi : 9h à 21h  
Samedi : 9h à 17h  
Dimanche : 10h à 17h

5920217

# On a Écho de vous



## L'information de votre région

www.lechodemaskinonge.com

### Souper du Noël du pauvre de Louiseville

Le Noël du Pauvre de Louiseville tenait son traditionnel souper spaghetti au restaurant la Porte de la Mauricie de Louiseville le 19 novembre dernier. Plusieurs centaines de personnes ont assisté à cette activité et comme par les années passées, ce fut un vrai succès. La Porte de la Mauricie a servi 550 repas en 7 minutes 22 secondes, en plus d'offrir bénévolement les serveurs et serveuses. 3 656,75\$ ont également été amassés en moitié-moitié. Rappelons qu'en 2013, l'organisme a reçu 322 demandes d'aide de la communauté louisevilloise. Sur la photo, Pierrette Plante, présidente du Noël du pauvre de



Louiseville, Josette Quintal, gérante pour le restaurant la Porte de la Mauricie, Johanne Labrèche, présidente d'honneur (MaskiFord) et Denise Blais. (Photo TC Media - Line Plante)

### Médaille de l'Assemblée nationale

Lors du souper spaghetti du Noël du pauvre de Louiseville, le député de Maskinongé, Marc H. Plante a remis la médaille de l'Assemblée nationale à Pierrette Plante, présidente du Noël du Pauvre de Louiseville, dévouée pour les personnes les plus démunies. Bravo à madame Plante! (Photo TC Media - Line Plante)



### Généreux donateur pour le Noël du Pauvre

Encore cette année, l'équipe d'Uniprix de Louiseville a amassé la somme de 800\$ pour le Noël du Pauvre avec la vente de sacs corporatifs de la pharmacie. Rappelons que cette initiative est une idée de Sylvain H. Gélinas afin de venir en aide aux plus démunis de notre région. Sur la photo, Pierrette Plante, présidente du Noël du Pauvre et Sylvain H. Gélinas pharmacien-proprétaire. (Photo TC Media - Line Plante)



### Exposition d'œuvres à Yamachiche

La bibliothèque d'Yamachiche a eu le plaisir de recevoir André Buist, aquarelliste lors du vernissage de ses œuvres le 24 octobre dernier. Monsieur Buist est membre signataire de la Société canadienne de l'aquarelle. En 2012, il a remporté le prix Jean-Paul Ladouceur à l'occasion du Salon annuel de la SCA. Monsieur Buist expose à la bibliothèque d'Yamachiche jusqu'au 30 novembre. Sur la photo, Michel Isabelle, maire de Yamachiche, Hélène Larose, responsable de la bibliothèque et André Buist, aquarelliste. À l'arrière-plan, certaines œuvres d'André Buist. (Photo gracieuseté)



### Un beau don!

Les tires de tracteurs Coute que coute de Louiseville ont remis un chèque de 895\$ au Noël du pauvre de Louiseville. Ce beau geste permettra d'aider les familles démunies sur le territoire durant la période de Noël. Bravo pour ce don M. Gerber. Sur la photo, Michel Lavaute de Maski Ford, Pierrette Plante, présidente du Noël du pauvre de Louiseville et Jérôme Gerber, président des Tires de tracteurs Coute que Coute de Louiseville. (Photo TC Media - Line Plante)



### IGA participe à la collecte des dons

Le Marché IGA Auger de Louiseville participe à la collecte des dons pour le Noël du pauvre de Louiseville. Les personnes intéressées à faire un don peuvent le faire directement aux caisses de ce commerce situé sur le boulevard St-Laurent Ouest à Louiseville. Des banques sont prévues à cet effet. Le Noël du Pauvre de Louiseville remercie cette épicerie pour sa généreuse contribution. Sur la photo, Martin Auger, propriétaire, Pierrette Plante, présidente du Noël du pauvre de Louiseville et Johanne Labrèche, présidente d'honneur (MaskiFord). (Photo TC Media - Pier-Olivier Gagnon)



# Louiseville fête Noël!

## GAGNEZ UN IMMENSE BAS DE NOËL D'UNE VALEUR DE 2500\$ EN PRIX DIVERS

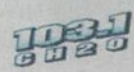
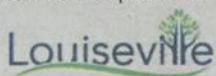
CONCOURS DU 21 NOVEMBRE AU 21 DÉCEMBRE 2014  
DANS LES COMMERCES MEMBRES DU CRCL. REMPLISSEZ UN COUPON DE PARTICIPATION DANS LES COMMERCES CI-DESSOUS

- \* AIE Informatique
- \* Avantage Coiffure Enr.
- \* Auberge le Pétillant
- \* Bijouterie Guy Leblanc
- \* Bijouterie Jade
- \* BMR la Coop Agrivert Louiseville
- \* Boutique Ésothérique Le Papillon Bleu
- \* Boutique Kelly-Dric et KD mode urbaine
- \* Boutique Louis Allard au Masculin
- \* Boutique Mode'Elle
- \* Boutique Sport Carrefour Nature
- \* Brasserie L'Ami
- \* Centre de Couture Arvisais
- \* Chaussures Pop
- \* Clinique de soins des pieds Carole Arsenault
- \* Clinique d'optométrie de Louiseville
- \* Centre familial de santé chiropratique Dr. Robert Drouin
- \* Coiffure Graffiti
- \* Lebeau Vitres d'autos
- \* Les Attaches Auto M.G. Enr.
- \* J.A. Giguère et Fils
- \* Les Délices de Clémentine
- \* Marché Éméry & Fils Inc.
- \* Marché IGA
- \* Nathalie Clément Fleuriste
- \* Passion Sport
- \* Pharmacie Uniprix
- \* Restaurant Chez Jean-Baptiste
- \* Restaurant L'Arc En Fleur
- \* Salon Murielle
- \* Salon de coiffure la Renaissance
- \* Salon de coiffure Véronique Béland
- \* Salon de beauté Johanne Damphousse
- \* Salon d'esthétique Danielle Paquin
- \* Tabagie Grand-Père
- \* Tango Café Lounge
- \* Tigre Géant

Une initiative du CRCL  
Comité de revitalisation commerciale de Louiseville  
Pour plus d'informations : www.crclouiseville.ca



Merci à nos partenaires annuels



## AVIS AUX FUTURS EXPROPRIÉS par TransCanada Oléoduc

### PRÉSENTATION DU CABINET LÉVESQUE LAVOIE

**Invités :** Bruno Lévesque, avocat associé  
Jean Girard, avocat fiscaliste de la firme Lévesque et Lavoie de Québec, spécialiste en litiges

**Endroit :** La Porte de la Mauricie (salle Manereuil)  
**Date :** 1<sup>er</sup> décembre 2014, à 19 h 30  
**Entrée :** GRATUITE  
**Réservez votre place :** 819 228-3224

## ACTUALITÉS

# Course à la chefferie du PQ: PKP commencerait à bâtir son équipe

**PIER-OLIVIER GAGNON**  
pier-olivier.gagnon@tc.tc

**POLITIQUE.** La course à la chefferie du Parti québécois (PQ) ne fait que commencer et déjà cinq candidats ont officialisé leur candidature. Bien que les premiers sondages révèlent que Pierre-Karl Péladeau aurait largement l'avance sur ses adversaires, PKP n'a toujours pas confirmé qu'il se lançait dans cette course.

Même s'il a reçu de nombreux appuis de la part d'ex-députés du PQ ou souverainistes de la région, le mystère demeure. Impossible de savoir quand il officialisera sa candidature.

En Mauricie, des informations laissent croire que Pierre Karl Péladeau aurait recruté Martin Beaudry comme organisateur de campagne. Beaudry a notamment dirigé la campagne électorale du candidat du PQ dans Maskinongé, Patrick Lahaie, lors des dernières élections. Résident de Saint-Barnabé, monsieur Beaudry a également porté le chapeau d'attaché politique pour le Parti québécois et le Bloc québécois au cours des dernières années. TC Media a réussi à rejoindre M. Beaudry et ce dernier refuse de confirmer ces informations. «Monsieur Péladeau n'a pas pris sa décision. Tant qu'il n'y a pas de décision, il n'y a pas de candidat, il n'y a pas d'organisateur, donc il n'y a rien. Je suis un fan de Pierre-Karl Péladeau et je veux qu'il se présente. S'il se présente, je serai avec



Pierre-Karl Péladeau pourrait annoncer officiellement sa candidature lors de son passage dans le comté de Maskinongé ce week-end. (Photo TC Media - Archives)

lui à 100%, mais pour l'instant tout le monde est en attente de voir si monsieur Péladeau va se présenter ou pas», confie Martin Beaudry.

Donc, les informations sont fausses? «Bien, c'est vrai que je parle à beaucoup de gens parce qu'on veut qu'il présente sa candidature et partout où il est, je me pointe. Par contre, je ne peux pas être organisateur de rien parce qu'il n'y a pas de campagne», ajoute-t-il. Monsieur Beaudry travaille actuellement

à son compte comme conseiller stratégique.

Lors du dernier week-end, le député de Saint-Jérôme était en Mauricie. Il était conférencier devant les péquistes de Champlain le 23 novembre. Ce sera au tour du comté de Maskinongé à le recevoir ce week-end dans le cadre d'une assemblée locale du Parti québécois. Selon les dernières informations, il pourrait faire l'annonce de sa candidature lors de son passage en Mauricie.

## Carrossier ProColor.

Louiseville



**Discount**  
LOCATION D'AUTOS ET CAMIONS

871 suite 300  
Boul. St-Laurent Ouest  
Louiseville, Qc, J5V1L3

T. 819 721-1236

F. 819 721-1237

louiseville@carrossierprocolor.com  
www.carrossierprocolorlouiseville.ca

538785

# BIJOUTERIE JADE

VENTE • RÉPARATION • MONTRES • BIJOUX

## EN EXCLUSIVITÉ

**MONTRES**

WITRNAUER SWISS  
RODANIA  
HOMMES  
FEMMES

Surveillez notre circulaire dans le PUBLI-SAC du 03 décembre prochain!

**BIJOUX**

ZINZI  
ETHAN STARS

**TIRAGE de NOËL**

**3 PRIX À GAGNER**

- 1<sup>er</sup> PRIX:** Boucles d'oreille en diamant valeur de **500\$**
- 2<sup>e</sup> PRIX:** Certificat-cadeau de de la Bijouterie Jade **250\$**
- 3<sup>e</sup> PRIX:** Certificat-cadeau de de la Bijouterie Jade **100\$**

Le tirage aura lieu le 24 décembre 2014.

Visitez notre **NOUVEAU** site web

[www.bijouteriejade.com](http://www.bijouteriejade.com)

Suivez-nous

Vaste stationnement

**CENTRE COMMERCIAL LOUISEVILLE**

**819 228-3175**

Réparation de chaînes en **15 MINUTES** **Rapide!**

**HORAIRE DES FÊTES**

Du lundi au vendredi	9 h 30 à 21 h
Samedi	9 h 30 à 17 h
Dimanche	10 h 00 à 16 h

# Commissions scolaires: les élèves passent deuxièmes

Nouveau redécoupage du ministre de l'Éducation Yves Bolduc



Jean-Yves Laforest. (Photo: gracieuse)

**GENEVIÈVE BEAULIEU VEILLEUX**  
genevieve.beaulieuveilleux@tc.tc

**ÉDUCATION.** Le président de la commission scolaire de l'Énergie Jean-Yves Laforest se questionne sur les impacts du redécoupage des commissions scolaires apporté par le ministre de l'Éducation Yves Bolduc sur son territoire. Selon lui, l'aspect pédagogique n'est pas mis à l'avant-plan.

D'après la proposition présentée jeudi dernier par le ministre de l'Éducation, de nouveaux dessins de frontières transfèrent toutes les écoles de la MRC de Maskinongé à la Commission scolaire du Chemin-du-Roy tandis que celles de la MRC des Chenaux iraient aux mains de la Commission scolaire de l'Énergie. Il s'agit au total de 12 écoles primaires et deux écoles secondaires qui seraient susceptibles de changer de commission scolaire. En tout, la proposition de M. Bolduc ferait passer le nombre de commis-

sions scolaires en province de 72 à 46.

Le président se montre soucieux de bouleverser les habitudes des jeunes, mais aussi des familles. «On se retrouve avec un projet qui inverse les priorités: on fait passer l'aspect administratif et territorial avant les jeunes. Il y a une logique dans ça qui ne nous est pas expliquée!»

Par exemple, le pédagogue ne voit pas la justification de demander à l'un des 150 élèves de l'école primaire de St-Boniface d'aller poursuivre son cours secondaire à 30 minutes de chez lui, alors que, normalement, il pourrait le faire à environ 10 minutes à l'école Val-Mauricie.

## LAFORREST SOUHAITE ALLER EN CONSULTATIONS PUBLIQUES

Les économies reliées à ce changement n'ayant pas été livrées, M. Laforest se demande également sur quelle base s'appuie le gouvernement pour procéder à un tel bouleversement. «Il a des détails

à obtenir aussi du côté de l'impact sur les ressources matérielles ou le personnel de soutien. Y aura-t-il du transfert de personnel impliqué?»

Le président se demande vraiment si le projet de loi qui sera vraisemblablement déposé d'ici Noël par le ministre Bolduc tient compte du service aux élèves et de l'organisation pédagogique. «Ce que ça me laisse comme impression, c'est qu'on utilise les élèves à des fins administratives et politiques. On verra bien où cela va nous mener, mais disons qu'on trouve la marge de manœuvre bien mince pour un changement de plan», poursuit-il.

Si tout n'est pas encore joué pour le sort de son territoire, Jean-Yves Laforest manifeste le souhait d'aller tâter le pouls de la population. «J'aimerais aller en consultations publiques auprès des populations concernées, des conseils d'établissements et des municipalités, à savoir ce que les gens en pensent du changement: sont-ils pour ou contre?»

## En mode attente

**MARC-ANDRÉ PELLETIER**  
marc-andre.pelletier@tc.tc

**ÉDUCATION.** Le président de la Commission scolaire du Chemin-du-Roy à Trois-Rivières s'est fait discret dans ses commentaires concernant la possible réorganisation du système d'éducation, estimant qu'il est encore trop tôt pour réagir.

On sent cependant qu'il a sa petite idée sur comment les choses pourraient – ou devraient – se dérouler.

«On devra s'asseoir et déterminer les impacts pour les élèves et pour les enseignants, en essayant qu'il n'y en ait pas trop. Ça dépendra toujours de ce que le ministre veut, mais on pourrait travailler

en équipe avec la Commission scolaire de l'Énergie», a-t-il lancé.

Rappelons qu'en Mauricie, la restructuration du réseau ne devrait engendrer que des changements territoriaux. Les écoles de la MRC de Maskinongé passeraient toutes aux mains de la Commission scolaire du Chemin-du-Roy



Claude Lessard (Photo: TC Media / archives)

## LE PLUS GROS Marché aux puces de la Mauricie



Plus de 100 exposants  
Ouvert au public  
le dimanche seulement  
de 8h30 à 16h30

## Marché aux puces de la Mauricie

1463, avenue Cloutier (sortie 217 de l'autoroute 55)  
Shawinigan, Qc G9N 8G7 Tél.: 819 537-4898

Site: [www.marcheauxpucesdelamauricie.com](http://www.marcheauxpucesdelamauricie.com)  
courriel: [produitssuperbes@hotmail.ca](mailto:produitssuperbes@hotmail.ca)

## DEP EN GRANDES CULTURES POUR GENS D'EXPÉRIENCE

**DIPLÔME D'ÉTUDES  
PROFESSIONNELLES  
GRANDES CULTURES  
(1 095 HEURES)**

### DÉBUT DE LA FORMATION

Le 12 janvier 2015

Fin de la formation : le 30 novembre 2015

### ALTERNANCE TRAVAIL-ÉTUDES

Plus de 60% des heures de formation en entreprise (avril, mai, juin, octobre et novembre).

Formation qui qualifie l'élève pour la prime à l'établissement.

### INSCRIPTION

[www.srafp.com](http://www.srafp.com)

Line Bergeron, 819-293-5821, poste 2363

### CONDITIONS D'ADMISSION

- 1 Diplôme d'études secondaires ou être âgé de 16 ans et avoir réussi français, anglais et mathématiques de 4<sup>e</sup> secondaire ou avoir 18 ans et posséder les équivalences d'études reconnues par le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport.
- 2 La personne doit également être titulaire d'un permis de conduire de classe 5 ou de classe 8.
- 3 Doit avoir de l'expérience et avoir accès à une entreprise agricole.

CENTRE DE FORMATION  
PROFESSIONNELLE DE LA  
Riveraine

École d'agriculture de Nicolet



RESTO PIZZA

Alexys Markos



APPORTEZ VOTRE VIN ET VOTRE BIÈRE



DE RETOUR!

EN SALLE À MANGER

# Les VENDREDIS MIDI à 3.99\$

4 CHOIX DE MENU

Soupe, dessert et café INCLUS

- 1 pizza bambino toute garnie ou pepperoni et fromage avec frites
- 1 demi sous-marin au pepperoni et frites
- 1 hamburger « Ben » et frites (fromage, laitue, tomates, oignons et sauce rosée)
- 1 hamburger au poulet et frites (tomates, laitue et mayonnaise)



Changez vos frites en poutine pour 2.99\$

## Aussi au menu le VENDREDI MIDI

Filet de goberge..... 3.99\$	Sandwich de viande fumée..... 5.99\$
(servi avec salade du chef, riz et frites maison)	(servi avec salade de chou et frites maison)
Filet de morue..... 4.99\$	Escalope de poulet pané..... 5.99\$
(servi avec salade du chef, riz et frites maison)	(servi avec salade du chef, riz et frites maison)

Soupe, dessert et café inclus

À TOUS LES VENDREDIS, « BEN » COUPE LES PRIX POUR VOUS!



## LIVRAISON

## Profitez du plus gros SPÉCIAL DE PIZZA

### POULET

<b>No 8</b> • 1 cuisse de poulet BBQ 1 Coke 355 ml Servie avec frites, salade de chou et sauce.....	<b>7.99\$</b>
<b>No 9</b> • 1 pita au poulet 1 Coke 355 ml Servi avec frites.....	<b>9.99\$</b>
<b>No 10</b> • 1 poitrine de poulet 1 Coke 355 ml Servie avec frites, salade de chou et sauce.....	<b>9.99\$</b>
<b>No 11</b> • 1 demi-brochette de poulet 1 Coke 355 ml.....	<b>9.99\$</b>

### NOS PIZZAS

<b>No 1</b> • 1 petite toute garnie 1 frite.....	<b>8.99\$</b>
<b>No 2</b> • 1 moyenne toute garnie 1 frite.....	<b>10.99\$</b>
<b>No 3</b> • 1 large toute garnie 2 frites.....	<b>12.99\$</b>
Tous nos extras sur pizza.....	<b>1.99\$</b>

### NOS TRIOS

<b>No 4</b> • 1 petite toute garnie 1 petite poutine, sauce brune ou BBQ 1 Coke 355 ml.....	<b>13.99\$</b>
<b>No 5</b> • 1 moyenne toute garnie 1 moyenne poutine, sauce brune ou BBQ 2 Coke 355 ml.....	<b>17.99\$</b>
<b>No 6</b> • 1 large toute garnie 1 grosse poutine, sauce brune ou BBQ 3 Coke 355 ml.....	<b>21.99\$</b>
<b>No 7</b> • 1 extra large toute garnie 2 petites poutines, sauce brune ou BBQ 2 oignons français 4 Coke 355 ml.....	<b>30.99\$</b>

161, BOUL. SAINT-LAURENT EST, LOUISEVILLE  
819.228.8485

# Fusion de deux commerces à Saint-Alexis-des-Monts

PIER-OLIVIER GAGNON  
pier-olivier.gagnon@tc.ca

**SAINT-ALEXIS-DES-MONTS.** Les citoyens de Saint-Alexis-des-Monts ont de quoi à se réjouir. Plutôt que de se rendre à deux endroits différents pour trouver ce qu'ils recherchent, deux commerces déjà bien établis ont décidé de fusionner pour offrir les mêmes services et produits sous un même toit.

En effet, la Boucherie Mario Deschênes s'est jointe au dépanneur Beau-Soir, qui comprend la station-service Crevier, le club vidéo et une crèmerie. Afin d'y loger cette boucherie artisanale et de prendre de l'expansion comme le souhaitait le propriétaire du dépanneur Beau-Soir, on a dû procéder à l'agrandissement du bâtiment de 3 000 pieds carrés supplémentaires, soit presque le double de la superficie initiale. Le propriétaire de la boucherie devient maintenant locataire.

Cette entente paraphée par les deux propriétaires des commerces permettra d'accroître la clientèle et d'avoir une meilleure offre de produits au même endroit. «Pour les clients, c'est utile et plus intéressant d'avoir tout dans un seul et unique magasin. Nous avons rajouté la section des fruits et légumes. Nous ne sommes pas une épicerie, on est un petit marché. J'aime bien dire aux gens qu'on est un gros dépanneur à tout faire», sourit Steve Armstrong, propriétaire.

En plus de l'agrandissement de sa bâtisse, monsieur Armstrong a complètement rénové l'endroit, changé le système informatique pour les caisses afin d'obtenir des rapports précis et suivre l'inventaire de plus près, puis ajouté une deuxième caisse compte tenu de l'achalandage qui augmente. Les travaux ont nécessité un investissement d'environ 300 000\$. L'ouverture officielle du nouveau marché avait lieu lors du dernier week-end.

«L'objectif était de prendre de l'expansion, d'améliorer la rentabilité et de garder les gens de Saint-Alexis ici parce qu'on sait que les hivers



Steve Armstrong, propriétaire du marché qui a investi près de 300 000\$ dans son commerce et Mario Deschênes, propriétaire de la Boucherie et locataire. (Photo TC Media - Pier-Olivier Gagnon)

sont longs chez nous. En réunissant les deux commerces, nous pourrions diminuer certains coûts et augmenter significativement notre chiffre d'affaires», ajoute-t-il.

Monsieur Armstrong souhaitait mieux rivaliser avec les autres marchés et tenter de conserver les gens de Saint-Alexis dans la municipalité en offrant un meilleur choix au même endroit. D'ailleurs, cette fusion entre les deux entreprises a permis la consolidation d'une quinzaine d'emplois et la création d'environ cinq autres.

## BOUCHERIE ARTISANALE

Les gens qui ne connaissent pas la Boucherie Mario Deschênes seront heureux d'apprendre qu'il s'agit d'une boucherie artisanale qui fait des produits souvent exclusifs. À titre d'exemple, des gens de Louiseville et du sud de la MRC de Maskinongé se rendent à Saint-Alexis-des-Monts afin de se procurer la spécialité du boucher: les saucisses maison. Ce dernier a passé de 48 à près de 70 sortes de saucisses différentes, en plus de la viande traditionnelle offerte par la boucherie. Son propriétaire, Mario Deschênes bénéficie maintenant des heures d'ouverture du dépanneur, des heures supplémentaires qu'il n'avait pas auparavant. Sans nécessairement avoir de boucher sur place en soirée, les gens peuvent quand même se procurer de la viande fraîche dans les différents comptoirs réfrigérés, chose qui n'était pas possible avant cette fusion. Or, les ventes n'augmentent pas seulement pour le dépanneur, devenu marché, mais également pour la boucherie.

## UN BEL ACCUEIL DE LA POPULATION

Cette nouvelle est bien accueillie par la population, selon le propriétaire de l'établissement. «Nous étions ouverts durant les travaux et toutes nos installations sont ouvertes depuis la fin juillet. Je reçois chaque jour de bons commentaires, c'est très plaisant à entendre», dit Steve Armstrong. Ce dernier espère que son investissement portera ses fruits et que la population encouragera les commerces locaux plutôt que de faire leurs emplettes à l'extérieur.

5919286

# Voyage dans le temps

**350<sup>e</sup>**  
LOUISEVILLE  
- 1665-2015 -

Soirée du jour de l'An  
31 décembre 2014

présentée par **Desjardins**  
Caisse de l'Ouest de la Mauricie

**PROGRAMMATION DE LA SOIRÉE**

**19h Messe**  
à l'église de Louiseville

Messe du Jour de l'An avec l'arrivée d'une réplique du Régiment de Carignan-Salières. Une partie de la célébration se fera en latin. Nous vous invitons à revêtir un costume d'époque pour l'occasion.

**21h Soirée folklorique «Voyage dans le temps»** 5\$  
à l'école secondaire L'Escalé (391, rue de la Mennais)

Une soirée dansante qui vous fera vivre «Un voyage dans le temps». Des années 2000 aux années '60 avec le groupe Excel, suivi du groupe Swing d'la patte et du «câleur» Pierre Chartrand qui vous feront revivre les «Réveillons d'Antan». Un goûter sera servi en soirée ainsi qu'un immense gâteau. Venez réveiller en famille!

Un événement mémorable à ne manquer!  
**FAITES PARTIE DE L'HISTOIRE!**

**VENEZ RÉVEILLONNER EN FAMILLE!**

**2015**

PARTENAIRE MAHIGAN-SIPY  
PARTENAIRE OFFICIEL DES FÊTES

**Desjardins**  
Caisse de l'Ouest de la Mauricie

PARTENAIRE MAHIGAN-SIPY  
PARTENAIRE OFFICIEL DES FÊTES

PARTENAIRES SUBVENTIONNAIRES

Louiseville

Avec la participation du Gouvernement du Canada

Canadel

le baluchon

ÉCHO

rythme 100.1

106.9

103.1

819 228-9437 poste 2111 | Pour plus d'information sur la programmation complète, consulter:  
f Louiseville fête son 350<sup>e</sup> | www.350e.ville.louiseville.qc.ca

**CENTRE DENTAIRE**  
**CHAPUT**

Dentisterie  
familiale et esthétique

Nous souhaitons la bienvenue  
aux **nouveaux patients**  
en offrant **10% de rabais**  
sur le premier rendez-vous d'examen complet.  
Cette offre est d'une durée limitée.

**APPELEZ DÈS MAINTENANT**  
**819 228-5577**

Dre Marie-Claude Chaput,  
Enseignante/clinicienne en orthodontie

Dre Emmanuelle Diamond (native de Charette),  
expertise en neuro-musculaire  
(problème d'articulation)

255, avenue St-Laurent suite 201, Louiseville | Possibilité de financement  
[www.cdchaput.ca](http://www.cdchaput.ca)

5904028

# La population invitée à apprendre la technique de RCR

**PIER-OLIVIER GAGNON**  
pier-olivier.gagnon@tc.tc

**SANTÉ.** Le 25 août dernier à Saint-Alexis-des-Monts, Keven Lacoursière, 26 ans, a sauvé la vie de son collègue Pierre Frappier en entreprenant rapidement des manœuvres de réanimation au travail. Son intervention rapide a permis de lui sauver la vie.

Même s'il est pompier dans sa municipalité, Keven Lacoursière avait ce qu'il fallait: les connaissances et les techniques nécessaires pour sauver son collègue de 61 ans. Ce geste de courage lui a valu un certificat de sauvetage de vies remis par Ambulance Saint-Jean lors d'une cérémonie à l'Assemblée nationale avec le lieutenant-gouverneur du Québec, Pierre Duchesne.

La situation dans laquelle s'est retrouvé monsieur Lacoursière pourrait survenir à tout moment dans votre quotidien. Impossible de prévoir un arrêt cardiaque, mais oui il est possible de se préparer en conséquence. C'est le message que lance la Croix-Rouge canadienne depuis un bon nombre d'années. Bien que la majorité de la population affirme pouvoir reconnaître les signes d'une crise ou d'une urgence cardiaque, moins de la moitié disent posséder les compétences nécessaires pour secourir la victime de cette urgence médicale. Novembre étant le mois de la réanimation cardiorespiratoire (RCR), la Croix-Rouge canadienne invite la population à suivre une formation pour aider à sauver une vie.

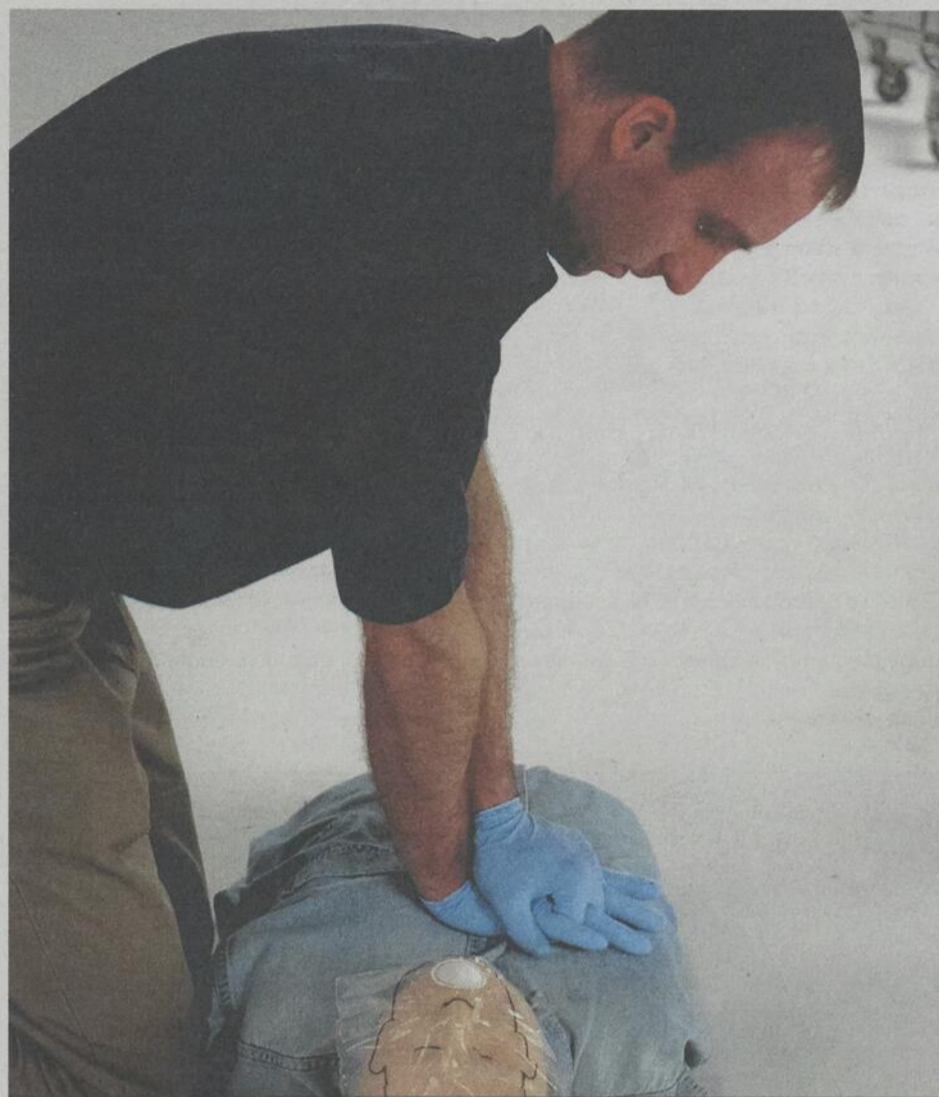
«On veut que le plus grand nombre de personnes puissent suivre une formation parce qu'on sait que plus les gens sont formés, plus ils sont aptes à identifier les situations à risque. Plus les gens sont conscientisés, plus ils croient en leurs moyens pour pouvoir intervenir sur un cas d'urgence médicale», explique Carl Boisvert, porte-parole des communications de la Croix-Rouge canadienne.

Rappelons que la RCR administrée efficacement et conjointement avec un défibrillateur externe automatisé (DEA) par un témoin, immédiatement après un arrêt cardiaque, peut doubler les chances de survie de la personne.

■ Suivez Pier-Olivier Gagnon sur Twitter!  
@POGagnon

## Le saviez-vous?

- Chaque année, plus de 50 000 Canadiens meurent d'une maladie cardiovasculaire.
- Près de 60 % des Canadiens qui ont dû administrer les premiers soins sont venus en aide à un membre de la famille.
- Les Canadiens qui ont suivi un cours de secourisme sont beaucoup plus confiants en leur capacité de secourir une victime d'une urgence médicale que ceux qui n'ont pas suivi de formation.



Pour trouver un cours RCR/ DEA de la Croix-Rouge, vous pouvez consulter: [www.croixrouge.ca/trouveruncours](http://www.croixrouge.ca/trouveruncours) ou faire appel à des formateurs accrédités. (Photo gracieuseté)

## Téléphone intelligent **GRATUIT**\*

En vous abonnant à quatre services, soit l'Internet, la télévision, la téléphonie cellulaire et résidentielle, Sogetel vous offre un tout nouveau téléphone intelligent **GRATUITEMENT**

— une valeur pouvant aller jusqu'à **749,95 \$\*\***

Si vous êtes intéressé par un, deux ou trois de nos services, vous pouvez aussi profiter de rabais à tout casser.

Passez à la boutique **Sogetel Mobilité** ou visitez [sogetel.com/promo](http://sogetel.com/promo) pour les détails.

**BOUTIQUE MOBILITÉ**  
2640, rue Lafèche  
Saint-Paulin  
819 268-6624

**INFO-SERVICES 2000 INC.**  
370, avenue Saint-Laurent  
Louiseville  
819 228-4722

\* Pour clients résidentiels seulement. Avec entente de 24 mois sur forfait cellulaire voix et données plus et abonnement aux 3 services de Sogetel (téléphonie, Internet, télévision). Disponible là où la technologie le permet. Certaines conditions s'appliquent. Frais d'activation en sus. La promotion se termine le 24 décembre 2014.

\*\* Valeur d'achat sans forfait cellulaire.

www.lechodmaskinonge.com - Le 26 novembre 2014 - 11

5519885

**FUTÉ ET RUSÉ**  
NOS DÉNICHEURS  
DE  
CADEAUX



## Un Noël magique pour nos enfants

### LA VISITE DU PÈRE NOËL

Maintenant qu'on voit des pères Noël dans tous les centres commerciaux, il faut se donner un peu plus de mal pour préserver la magie de sa visite. Mais, quand on réussit, le bonheur d'un tout-petit découvrant ses cadeaux au pied de l'arbre est sans prix!

#### ON SE PRÉPARE!

- On suggère aux enfants de lui préparer une jolie carte de remerciements dans laquelle on collera une photo d'eux. On la laissera bien en vue dans le salon.
- Pour qu'il ne se trompe pas de maison, on demande à nos jeunes d'inscrire notre nom de famille en grosses lettres dans la neige.
- Le classique : avant d'aller au lit, nos poussinots n'oublieront pas de laisser au père Noël quelques biscuits et un verre de lait.

#### ON SIMULE SON PASSAGE

- On chausse de grandes bottes et on sort piétiner un peu la neige autour de la maison.
- On laisse les traces de deux grands bouts de

bois à l'endroit où a atterri le traîneau.

- On verse un peu de thé sur la neige pour simuler un petit pipi de renne.
- On laisse tomber quelques bonbons sur le tapis du salon pour montrer qu'un père Noël aux poches bourrées de sucreries est bien passé par là.
- On n'oublie pas de faire disparaître la carte des enfants et de manger quelques biscuits.
- Autre scénario possible, si on préfère que le père Noël passe un peu plus tôt : le soir du 24, après le souper, papa sort patiner ou glisser avec les enfants. Au retour, ils trouvent le bonnet du père Noël tombé dans la neige... Les cadeaux sont là... Il est donc venu (pendant que maman était sous la douche, évidemment!).
- On attend le père Noël au salon. Si notre volontaire n'a pas le physique de l'emploi, il ou elle sera un des lutins, la mère Noël ou la Fée des étoiles (le père Noël est trop occupé, ou il a la grippe et ses amis doivent l'aider). Porter attention aux détails, car les enfants ont une mémoire phénoménale et pourraient reconnaître les souliers de papa. Scénario possible : le père Noël tarde, on sort sur le balcon et là, on aperçoit des indices (sa ceinture, des grelots, des cannes de Noël, un long ruban rouge) qui mènent au cabanon... où les enfants découvrent notre volontaire endormi, son sac de cadeaux sur le plancher!

#### S'IL VIENT EN PERSONNE

- On demande au père Noël de téléphoner aux enfants 20 minutes avant la grande arrivée pour leur dire de ne pas s'inquiéter : il est bien en chemin.
- On met les enfants à contribution pour les préparatifs : on lui concocte un petit goûter rapide, avec des crudités pour ses rennes, et on place une grande chaise à côté du sapin afin qu'il puisse s'asseoir pour la distribution des cadeaux.
- En invitant le père Noël, on lui raconte quelques anecdotes sur la vie des enfants et on le met au courant du contenu de la lettre qu'ils lui ont envoyée. Son jeune public sera épaté si le père Noël souligne que le plus vieux a compté un but au hockey la semaine précédente.
- Pas de cheminée? Pas de problème! Le père Noël utilisera l'entrée la plus proche de l'endroit où on accroche nos bas de Noël. Porte avant, porte arrière, fenêtre du salon, il possède un passe-partout spécial qui ouvre toutes les serrures et désamorce les systèmes d'alarme, pour ne réveiller personne. (Veiller toutefois à ce que l'enfant ne dévoile pas le code du système d'alarme dans sa lettre au père Noël!)

#### DES TRADITIONS À INVENTER

- À Noël, pour la distribution des cadeaux, chacun étrenne un nouveau pyjama aux couleurs et motifs des fêtes. Le grand confort!
- On bricole une décoration de cadeau en forme d'ange ou de sapin (avec de la feutrine et des brillants, par exemple). Celui qui la reçoit la conserve et l'appose sur le cadeau d'un autre membre de la famille le Noël suivant, et ainsi de suite d'année en année.
- Chaque année, pour chaque enfant, on achète un nouvel ornement pour le sapin. Que de souvenirs surgiront plus tard quand l'enfant, parti de la maison, ouvrira sa boîte pour décorer son sapin!
- Pour enseigner à nos petits la générosité et le partage, on pense aux autres. Des idées : — offrir un généreux panier de Noël à une famille peu fortunée (on s'adresse au CLSC ou à notre paroisse) : de quoi faire un beau repas, quelques vêtements chauds, des jouets qui ne servent plus et d'autres gâteries ; — inviter un ami, un parent seul ou une personne défavorisée à se joindre à notre fête ; — le jour de Noël ou le lendemain, se rendre dans un centre pour personnes âgées ou pour itinérants, ou encore dans un hôpital, et y distribuer des chocolats et nos bons voeux.

En collaboration avec  
**BMR**



**Solde avant Noël**

Rabais de  
**20%\***

sur tous les SOULIERS  
et ESPADRILLES  
Hommes et femmes

Rabais de  
**30%\***

sur tous les SOULIERS  
et ESPADRILLES  
pour Enfants

Toutes nos  
bourses sont à  
**20%\***  
de rabais

\*à prix régulier

381, av. Saint-Laurent, Louiseville  
(centre-ville) 819-228-4449

CHAUSSURES  
**POP**  
SHOES

5868847

**FUTÉ ET RUSÉ**  
NOS DÉNICHEURS  
DE  
CADEAUX  
EN COLLABORATION AVEC **BMR**

### LES ANGES

...  
Quoi de mieux que de jouer dans la neige... euh oups dans la farine...  
Il fait bien trop froid pour aller jouer dehors. N'est-ce pas ELFIE???

- Elliott Beatty de la Mauricie

**25 000\$**  
en prix à gagner

Valeur totale approximative



Des tas d'idées-cadeaux et des centaines de tours à découvrir  
**denicheursdecadeaux.com**



Robert Lalonde, préfet de la MRC de Maskinongé et André Leblanc, propriétaire de Sauvetage l'Aranéa. (Photo TC Media - Pier-Olivier Gagnon)

## Le «Bon coup» d'octobre remis à Sauvetage l'Aranéa

**SAINTE-ANGÈLE-DE-PRÉMONT.** Le Centre local de développement (CLD) de la MRC de Maskinongé remet le Bon coup du mois d'octobre à l'entreprise Sauvetage l'Aranéa de Sainte-Angèle-de-Prémont. L'entreprise est spécialisée dans la formation de sauvetage en hauteur et en espace clos. Comme vous l'annonçait en primeur l'Écho de Maskinongé, l'entreprise a récemment investi 200 000\$ pour l'agrandissement de ses installations.

Les sommes consacrées serviront notamment à la construction de locaux pour des cours théoriques, annexés au centre de formation pratique déjà existant.

Selon André Leblanc, propriétaire de l'entreprise, être situé dans la MRC de Maskinongé lui permet de mieux desservir sa clientèle. «Pour nous, le fait que la région soit centrale entre Montréal et Québec nous permet de rejoindre beaucoup plus de gens que si l'entreprise était d'un côté ou de l'autre de ces grandes villes».

Le propriétaire remarque aussi un certain achalandage provoqué par son centre de formation. «Des gens m'ont dit qu'il ont eu un coup de foudre pour la région. Ils reviennent visiter après leur formation en tant que touristes. Leur venue donne aussi un coup de pouce aux stations-services, aux restaurants et aux hôtels et motels du coin.»

**6<sup>e</sup> édition** **ÉVÉNEMENT ENTREPRENEURIAL 2014** **Le jeudi 4 décembre 2014**  
 au Restaurant La Porte de la Mauricie, salle Lac St-Pierre

**MOIS DE L'ENTREPRENEUR DE LA MRC DE MASKINONGÉ**

**Une rencontre avec un dragon**  
**Serge Beauchemin**  
 Homme d'affaires aguerri et panoliste à l'émission de télévision « Dans l'œil du dragon ».

**Une conférence passionnante sur les astuces en affaires!**  
 M. Beauchemin possède un charisme et un sens des communications peu communs. Ces attributs lui ont permis de développer d'excellentes compétences dans le domaine de la commercialisation. C'est surtout son leadership et ses grandes capacités de mobilisation qui lui ont permis de se démarquer comme chef d'entreprise.

**Soyez dans L'ŒIL du MENTOR**  
 Soyez aux premières loges pour assister au dévoilement des GAGNANTS DU CONCOURS. *Soyez dans l'œil du mentor!*

**De plus, apprenez différentes façons d'innover avec deux entrepreneurs établis dans la MRC de Maskinongé à travers un panel de discussion.**  
 Animé par Jonathan Gariépy, directeur du **1031**

**Jean-Pierre Milette**  
 Les Leures Ma-Jik

**Louis-Philippe Poulin**  
 Diffusion Solutions Intégrées

**HORAIRE de la JOURNÉE**

- 8 h 30 : Mot de bienvenue
- 8 h 45 : Présentation des finalistes du concours
- 10 h 25 : Panel de discussion sur l'innovation
- 11 h 30 : Conférence de Serge Beauchemin
- 12 h 30 : Dîner réseautage

**COÛT de l'inscription pour L'ACTIVITÉ** **20\$**  
 Pour information et réservation : 819 228-2744, poste 3911  
 dominic.plante@cld-maskinonge.qc.ca  
 Date limite pour inscription, le jeudi 27 novembre 2014

Une initiative de :

Avec la participation financière de :

Avec une collaboration spéciale de :

# PETITE POUTINE

SAUCE RÉGULIÈRE  
 (BBQ, BRUNE, ORIGINALE, POIVRE, PIQUANTE ET SEMI-PIQUANTE)

**5.99\$**  
 +taxes  
 (Plat d'aluminium de 7 pouces)

# PETITE PIZZA

TRADITIONNELLE (GARNIE OU PEPPERONI)  
 (GARNIE OU PEPPERONI)

**9.99\$**  
 +taxes

*En plein dans l'gôû!*

420, boul. Saint-Laurent Est  
**819 228-7777**  
 Livraison rapide

Livraison rapide à partir de 11h, livraison minimum 8\$

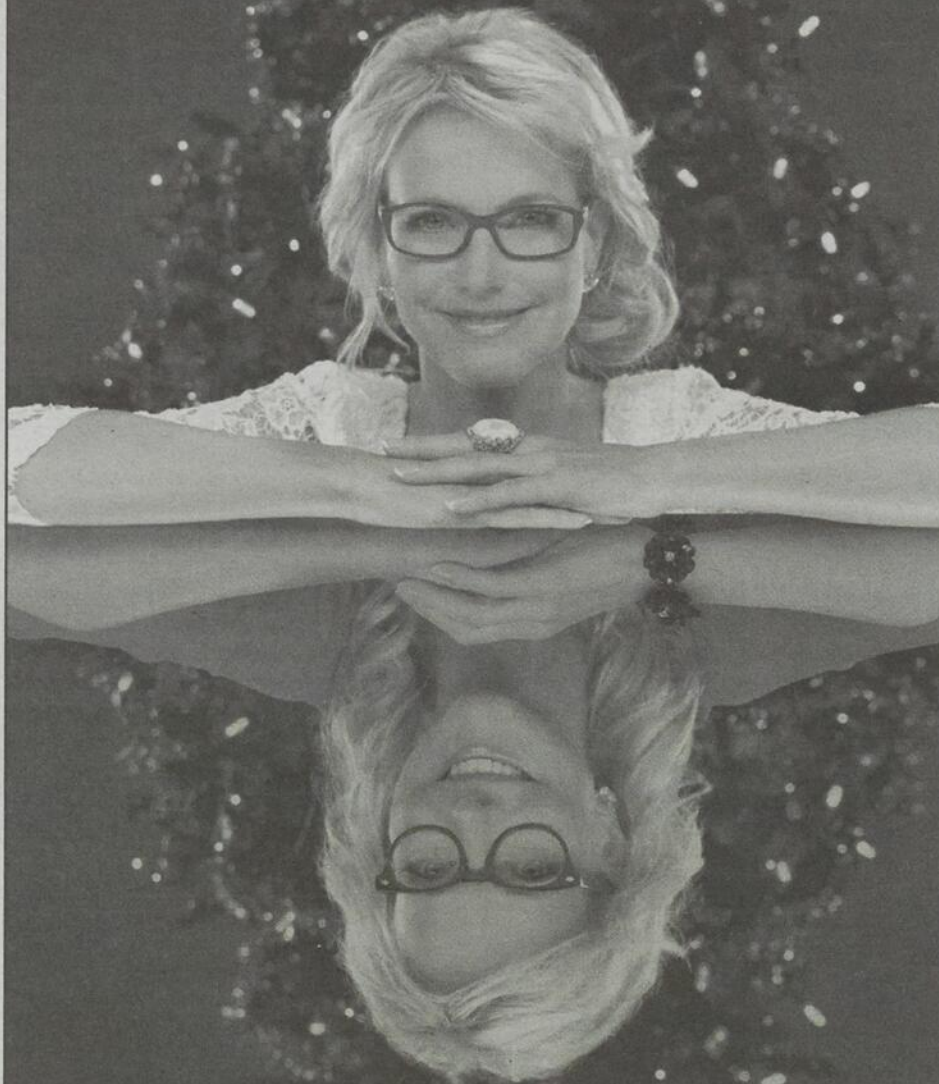
[www.stratos-pizzeria.com](http://www.stratos-pizzeria.com)

Mentionnez l'offre lors de votre commande. Valable au comptoir, en salle à manger et en livraison. Ne peut pas être jumelé à aucune autre promotion. Aucun changement dans l'offre. Valable dans le restaurant Stratos de Louiseville seulement. Peut prendre fin sans préavis. Taxes en sus. Photos à titre indicatives seulement.

www.lechodemaskinonge.com - Le 26 novembre 2014 - 13

FAITES-VOUS LE CADEAU D'UNE 2<sup>e</sup> PAIRE.

L'événement  
**2 POUR 1**



**NEWLOOK**  
lunetterie



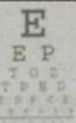
Louiseville  
45, avenue Saint-Laurent  
819 228-5579

Anciennement  
Clinique Super Vision.

Prescriptions de l'extérieur acceptées.

\*À l'achat d'une paire de lunettes complète incluant une monture et des verres optiques avec traitement résistant aux rayures, le tout de la sélection du 2 pour 1, obtenez une deuxième paire de lunettes de la sélection du 2 pour 1. Vous payez la plus chère des deux paires. Cette offre est valide pour un temps limité et ne peut s'ajouter à tout autre rabais ou promotion. Montures à titre indicatif seulement. Détails en magasin. Michel Laurendeau, opticien.

Examens de la vue sur place par des optométristes



D<sup>R</sup> RODRIGUE ROY, D<sup>RE</sup> ISABELLE SIRARD  
ET D<sup>R</sup> NORMAND TREMPÉ, OPTOMÉTRISTES

**819 228-5570**

Prenez rendez-vous dès aujourd'hui!

## Alliance stratégique entre Agro-100 et Bourassa Agro-Service

Après plus de 20 ans de relations d'affaires continues, Agro-100 de Batiscan et Joliette et Bourassa Agro-Service de St-Barnabé-Nord, ont décidé de former une alliance stratégique formelle qui permettra aux producteurs agricoles des marchés desservis et délimités, à l'Est par la route 155 et par le Fleuve St-Laurent dans sa limite Sud, de bénéficier d'une plus grande gamme de produits performants, capables de participer à l'accroissement des rendements dans toutes les cultures.

C'est ce qu'a fait savoir le président de Agro-100, Stéphane Beaucage, qui a indiqué que cette alliance stratégique permettra du même coup aux deux entreprises de raffermir leur positionnement respectif dans ce marché qu'elles desservent mutuellement de façon ponctuelle, mais continue, depuis 1991. Bourassa Agro-Service est un membre affilié d'Agro-100 depuis près de 25 ans déjà et voit ainsi son statut commercial grandement bonifié.

Agro-100 deviendra, de facto, le fournisseur privilégié de Bourassa Agro-Service tant pour les engrais granulaires et liquides en vrac, que pour les agrofolliaires, les pesticides et les chaulants/fertilisants, qui sont

des vecteurs stratégiques de performance pour les producteurs agricoles.

### UN IMPACT DANS LA RÉGION

Tous ces engrais seront fabriqués essentiellement à l'usine de Batiscan de Agro-100, renforçant ainsi l'économie régionale et la position manufacturière de ce type de produits dans la région de la Mauricie-Centre-du-Québec. Grâce à cette alliance stratégique, le nombre de représentants dédiés doublera dans ce marché, afin de répondre encore plus à la demande croissante d'intrants agricoles de haute technologie.

Pour sa part, le président de Bourassa Agro-Service, Louis Bourassa, a soutenu que cette alliance constituait une forte valeur ajoutée pour les deux parties et qu'en bout de pistes les producteurs agricoles de la région sortiront gagnants de cette alliance qui permettra aussi à Bourassa Agro-Service d'avoir accès à un marché élargi. Monsieur Bourassa s'est aussi dit réjoui du fait que cette alliance favorisera l'expansion du rayon d'action de la force de vente des deux entreprises, plus à l'Est, alors que des municipalités telles Donnacona et Ste-Anne-de-la-Pérade pourront être pleinement desservies.

Lors qu'il fait froid dehors, les activités en ligne s'intensifient.

Votre service Internet est-il prêt?



Abonnez-vous d'ici le 30 novembre et obtenez un service Internet haute vitesse à partir de seulement 34,99 \$/mois.<sup>1</sup>

6 premiers mois avec un contrat d'un an  
Frais uniques d'activation de seulement 99 \$

Connectez à ce qui vous tient à cœur :  
Le pouvoir de divertir toute la famille cet automne.  
Appelez dès aujourd'hui!

1 855 333.7333 | xplornet.com



**XPLORNET**  
Internet Haute Vitesse | En Région

Ameublements Renière Stéréo Plus • 1 844 247.2890  
NJ Albert Telecommunications • 1 844 608.5475  
DH Électronique • 1 844 383.9420

<sup>1</sup>Le taux de 34,99 \$ par mois s'applique au forfait Branché d'accès satellite 4G pendant les six premiers mois. Les prix réguliers reprennent au septième mois. L'offre prend fin le 30 novembre 2014 et est offerte aux nouveaux clients qui acceptent un contrat d'un an sur le forfait résidentiel Branché d'accès satellite 4G. Ne peut être combinée à aucune autre offre. Des frais d'activation de 99 \$ s'appliquent aux forfaits d'accès satellite pour un contrat d'un an. Les taxes s'appliquent. La politique de gestion du trafic s'applique à tous les forfaits. Pour obtenir des détails, visitez Xplornet.com. Xplornet® est une marque déposée de Xplornet Communications Inc. © 2014 Xplornet Communications Inc.

## Noël du Pauvre: une 56<sup>e</sup> édition pour aider les gens démunis



Le chanteur Bryan Audet est entouré de Nancy Sabourin, chef des services francophones à Radio-Canada Mauricie, Maurice Richard, président d'honneur, Christian Bélisle, président du Noël du Pauvre, et Frédéric Laflamme, animateur. (Photo TC Media - Marie-Eve Alarie)

**MARIE-EVE ALARIE**  
marie-eve.bourgoin-alarie@tc.tc

**TÉLÉTHON.** La 56<sup>e</sup> édition du Téléthon du Noël du Pauvre aura lieu le 5 décembre de 17h à minuit à la salle J.-Antonio-Thompson et en simultané sur les ondes de Radio-Canada Mauricie.

C'est Frédéric Laflamme, animateur de l'émission *Chez nous le matin*, qui sera en charge de l'animation de l'événement, et ce, pour une quatrième année. Trois coanimateurs d'expérience viendront lui prêter main-forte, soit Sébastien Benoit, Marie-Josée Taillefer et Bryan Audet.

Une quarantaine de numéros se succéderont sur la scène de la salle Thompson avec, entre autres, Marie-Luce Béland, France D'Amour, Alex Nevsky, Joël Denis, Arthur L'Aventurier, Radio Radio, Chloé Sainte-Marie, Yoan et Edith Butler. Plusieurs chorales de la région seront aussi du rendez-vous.

Des capsules témoignages seront également présentées durant la soirée. La population est invitée à assister à la soirée en direct de la salle J.-Antonio-Thompson gratuitement dès 17h le 5 décembre.

On peut faire des dons en ligne dès maintenant via le [www.lenoldupauvre.com](http://www.lenoldupauvre.com).

5872881

## Réservez maintenant

SAMEDI, LE 20 DÉCEMBRE 2014

### Noël des familles

Buffet à volonté  
Soirée dansante  
Animation lors du souper pour les enfants avec le Père Noël et ses lutins  
(coin bricolage et Maquillage)

Cadeau surprise remis à chaque enfant par le Père Noël



Réservation  
819-228-9434



# TIGRE GÉANT

## LOUISEVILLE



### VOTRE MAGASIN D'ESCOMPTE FAMILIAL

## VENDREDI FOU

Magasinez localement!

# 3 JOURS SEULEMENT!

EN VIGEUR DU 28 AU 30 NOVEMBRE

**LEGGING IMPRIMÉ COUPE JEUNE**  
Assortiment P/M-G/TC  
\*705629/691318

ACHÉTEZ-EN 1, OBTENEZ-EN 1 GRATUITEMENT!

# 10\$ CH

\* Le deuxième article doit être du même style que le premier

**5\$**  
SOUTIEN-GORGE DE MARQUE RENOMMÉE POUR DAMES  
Assortiment, 348-350, #702027

ACHÉTEZ-EN 1, OBTENEZ-EN 1 GRATUITEMENT!

**HAUT EN MOLLETON ou TISSU MICROPOLAIRE AVEC FERMETURE ÉCLAIR!**  
Assortiment, D & 2TG  
\*70-8192

# 10\$ CH

\* Le deuxième article doit être du même style que le premier

ÉCONOMIE DE 70%... POURQUOI PAYER 9,99?

Assortiment #704525

**3\$ ch.**  
BLU-RAYS

\* Détails en magasin

LES SPÉCIAUX CI-DESSOUS SONT VALIDES JUSQU'AU 2 DÉCEMBRE

**CRAQUELINS**  
Variété en magasin  
rég. : 2,97 \$

# 1,44\$

ÉCONOMISEZ 1,53\$

**BOISSON GAZEUSE VESS**  
Assortiment, 2 litres  
rég. : 1 \$

# 77¢

ÉCONOMISEZ 23¢

**FROMAGE BLACK DIAMOND**  
Paquet de 24 tranches  
500 g  
rég. : 5,47 \$

# 1,97\$

ÉCONOMISEZ 3,50\$

**POULET JANES**  
Languettes ou poitrines  
à partir de 600 g  
rég. : 9,99 \$

# 4,98\$

ÉCONOMISEZ 5,01\$

Achetez votre ANGE de NOËL

JUSQU'AU 05 DÉCEMBRE



# 20\$

et rendez un ENFANT de la RÉGION HEUREUX!

330, AV. SAINT-LAURENT, CENTRE-VILLE LOUISEVILLE



Collecte dans votre épicerie  
du  
**26 au 30 novembre**  
Moisson vous tend la main  
pour ceux qui ont faim

Une présentation de

**Le Nouvelliste**  
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE



**Rouge**  
94.7fm

**tc** • MEDIA

Membre de



5829433

## Trouvez 10 éléments fabriqués à partir de pétrole.

La médecine réalise aujourd'hui des prouesses extraordinaires grâce à l'avancement des technologies, bien souvent rendues possibles par le pétrole. Des vitamines en gélules aux antiseptiques, des valves cardiaques aux membres artificiels, le pétrole est un composant essentiel de tous ces produits. C'est justement parce que tant de choses dont nous ne pourrions nous passer ne peuvent se passer de pétrole que nous tenons à le transporter de la manière la plus sécuritaire possible : grâce au projet Oléoduc Énergie Est.

Mieux s'informer sur le pétrole, c'est découvrir en l'oléoduc un choix plein de bon sens.

[OleoducEnergieEst.com](http://OleoducEnergieEst.com)

VOUS LES AVEZ TROUVÉS? Moniteur cardiaque •  
Pansements • Tubes de plastique • Gants en latex •  
Poignées de ciseaux • Goutte-à-goutte intraveineux •  
Literie • Appareils d'anesthésie • Moniteur de pression  
sanguine • Plateau en plastique

## Un ourson pour les enfants en détresse



En simulation, Mathias, 6 ans, a reçu un ami l'ourson de la policière suite à une collision mineure. (Photo TC Media Patrick Vaillancourt)

**PATRICK VAILLANCOURT**  
patrick.vaillancourt@tc.tc

**SOUTIEN.** La Sûreté du Québec (SQ) et la Fondation Bon départ Canadian Tire renouvellent l'entente du programme *Mon ami l'ourson* qui permet à des enfants de 3 à 12 ans de recevoir un ourson en peluche lors de situation de détresse.

«Les policiers de la SQ constatent, année après année, que cet ourson a un impact positif significatif chez les enfants à qui il est remis sur le terrain. Il contribue à établir un contact et à atténuer une situation souvent difficile. Mon ami l'ourson existe depuis 1997 partout au Québec. Dans chacune des auto-patrouilles, il y

a un ami l'ourson qui est remis lorsqu'un enfant est en détresse, que ce soit lors d'une intervention de violence conjugale, une chicane de famille, ou même lors d'une collision en voiture», explique Hugo Fournier, porte-parole de la SQ en Mauricie et Centre-du-Québec.

«Nous sommes très fiers de renouveler cette entente avec la SQ. La mission de la Fondation Bon départ Canadian Tire est de venir en aide aux familles et aux enfants avec différents volets», soutient Sylvie Drolet du Canadian Tire de Shawinigan et représentant la Fondation Bon départ.

Chaque année, environ 500 oursons sont remis dans le cadre du programme Mon ami l'ourson, et depuis sa création, le programme bénéficie du soutien financier de la Fondation Bon départ de Canadian Tire du Québec.



TransCanada

# Défi du président d'honneur: rendre la Guignolée des médias virale!

**MARIE-EVE ALARIE**  
marie-eve.bourgoin-alarie@tc.tc

**GÉNÉROSITÉ.** La Grande Guignolée des médias en Mauricie/Centre-du-Québec aura lieu le 4 décembre de 6h à 18h, de Louiseville à Shawinigan en passant par Trois-Rivières, Nicolet et Bécancour.

Plus de 500 bénévoles solliciteront la générosité de la population dans près de 70 points de collecte répartis à travers le territoire pour récolter argent et denrées non périssables afin de venir en aide aux familles défavorisées de la région à l'approche du temps des fêtes.

«L'année dernière, nous avons amassé 159 000\$ et avons fracassé un record du côté des denrées en récoltant 29 tonnes de denrées. Cela a participé à la confection de plus de 5000 paniers de Noël. La Grande Guignolée des médias est un plus pour les organismes qui confectionnent ces paniers», souligne Pierre Bernard, coordonnateur de la Grande Guignolée des médias Mauricie/Centre-du-Québec.

Neuf organismes bénéficieront des retombées de la Guignolée: Moisson Mauricie/Centre-du-Québec, les Artisans de la Paix, le Centre Roland-Bertrand, le Centre d'action bénévole de Grand-Mère, le Centre d'action bénévole de Maskinongé, la Société St-Vincent-de-Paul, le Centre Plateau Laval, le Centre d'action bénévole de Bécancour et la Ressource Aide Alimentaire.

La présidence d'honneur de la Guignolée a été confiée à Stéphane Boileau, directeur général du

FestiVoix de Trois-Rivières et président de la Classique internationale de canots de la Mauricie.

«La région a vécu de durs coups dernièrement. On doit se relever», note-t-il.

Il lance d'ailleurs un défi à l'ensemble de la population: trouver une idée de campagne web 2.0 qui pourrait devenir virale, un peu comme l'a été le Ice Bucket Challenge pour la cause de la sclérose latérale amyotrophique.

«Il y a une hausse des besoins de 8 à 10% dans la région. Il faut donc augmenter nos objectifs de 10% pour que les familles vivant des situations de pauvreté puissent elles aussi avoir un Noël dans la joie», ajoute M. Boileau.

Pour promouvoir la journée de collecte du 4 décembre, des milliers de feuillets de sollicitation seront acheminés à travers les Publisacs sur tout le territoire de la Guignolée. Chaque donneur qui se servira de ce feuillet pour faire un don sera automatiquement éligible à un tirage.

Parmi les prix: des paires de billets pour des spectacles, un laissez-passer chez KiNipi, des chèques-cadeaux pour des soupers au restaurant, des billets pour le Grand Prix de Trois-Rivières et plus.

## POINTS DE COLLECTE

### LOUISEVILLE

- Rue St-Laurent, devant l'Église (entre St-Antoine et Notre-Dame)
- Maxi Louiseville



Richard Coutu, consultant sénior chez Jean Coutu, Amélie St-Pierre, directrice générale de TC Media Mauricie, Pierre Bernard, coordonnateur de la Guignolée, Jean-Philippe Deschênes, directeur adjoint du magasin Provigo Le Marché de Trois-Rivières, et Stéphane Boileau, président d'honneur de la Guignolée. (Photo TC Media - Marie-Eve Alarie)

• Réparation • Fabrication • Conception

Hydraulique

omnifab@omnifab.ca

**OmniFAB**  
Réparation de cylindres hydrauliques

351, av. Dalcourt Louiseville T 819 228 1476

**RENSEIGNEMENT  
TÉLÉPHONIQUE**

COMMERCIAL-PROFESSIONNEL-CULTUREL

**RENTEL (819) 378-0021  
GRATUIT**

Laissez-nous chercher pour vous!

# NOUVEAUTÉS

Pré-huilé Tendances 2015

Pré-verni

René Gosselin, Propriétaire

- Bois flottant
- Bois franc
- Prélarts
- Céramique
- Tapis
- Prélarts flottants

**SATISFACTION GARANTIE**  
Nos installateurs qualifiés possèdent la certification ARMSTRONG vous offrant ainsi un service de pose professionnel.

Le spécialiste du couvre-plancher

## Claude Gosselin Tapis Inc.

R.B.Q.: 8229-4851-54 **Armstrong**

671, rue Denis • Louiseville • 819 228-2817/3013

Une séance de soleil gratuit

SUR PRÉSENTATION DE CETTE ANNONCE (18 ans et +)

**Bronzage & Coiffure**  
**Coiffure Véronique Béland**

Valide pour 1 visite, 12 minutes de bronzage max. 1 par client. Jusqu'au 31 décembre 2014

223, avenue Saint-Laurent, Louiseville 819 228-8141

Nouvelle coiffeuse pour elle et lui

Véro Julie Catherine Guylaine Nathalie



## Esthétique de l'automobile

ATTESTATION D'ÉTUDES PROFESSIONNELLES (AEP)



**Très bonne perspective d'emploi en région**

**Durée :** 3 mois, temps plein de 13 h 30 à 21 h 30 incluant un stage de deux semaines en entreprise.

**Début de la formation :** 9 décembre 2014

**Lieu de la formation :** Centre de formation professionnelle Qualitech

**Préalable :** 18 ans et 3<sup>e</sup> secondaire ou équivalent

**Inscription dès maintenant**

**Renseignements et inscription :**

**SARCA**

3750, rue Jean-Bourdon, Trois-Rivières  
En ligne au [www.srafto.com](http://www.srafto.com)  
819 840-0448  
ou 1 877 353-4273  
[sarca.cstulroy.qc.ca](http://sarca.cstulroy.qc.ca)

En partenariat avec :



Formation continue  
Service aux entreprises  
Commission scolaire du Chemin-du-Roy

5917415

## ARTS ET SPECTACLES

### Arts Excellence: les lauréats sont...

**CULTURE.** Culture Mauricie a remis 11 prix à des artistes de la région qui se sont démarqués par la qualité de leur art au cours de la dernière année jeudi soir, lors de la 16<sup>e</sup> édition de la Soirée Arts Excellence. Voici la liste des gagnants.

#### LES LAURÉATS

<b>Prix du CALQ – Créateur de l'année</b>	Richard Brouillette	<b>Spectacle de l'année</b>	Sébastien Deshaies pour <i>Série grands concerts 20<sup>e</sup> édition</i>
<b>Livre de l'année</b>	Louise Lacoursière pour <i>La Saline tome 3: Impératifs</i>	<b>Initiative culturelle territoriale de l'année</b>	Municipalité de Lac-aux-Sables pour sa politique culturelle et son développement en milieu rural
<b>Création arts visuels de l'année</b>	Filles Roux pour <i>Série d'expositions</i>	<b>Production métiers d'art</b>	Christine Ouellet pour A.O.C.
<b>Album de l'année</b>	Sébastien Deshaies pour <i>Grands concerts, 2<sup>e</sup> édition</i>	<b>Initiative culturelle de l'année</b>	Festival international Danse Encore pour sa 20 <sup>e</sup> édition
<b>Initiative en patrimoine de l'année</b>	Boréalys pour <i>Mémoires industrielles</i>	<b>Prix Rayonnement</b>	Catherine Leduc pour <i>Rookie</i>
		<b>Prix Hommage</b>	Denis Charland

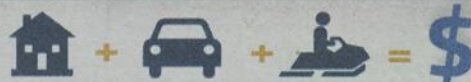


# L'AVANTAGE COURTIER :

*la sécurité d'être bien assuré !*

[www.lussierassurance.com](http://www.lussierassurance.com)

COMBINEZ VOS PRODUITS  
ET ÉCONOMISEZ



PRÉSENT À LOUISEVILLE

31, rue St-Laurent



819 228-5115 ou 1 844-LUSSIER



ASSURANCE DES PARTICULIERS  
ET DES ENTREPRISES



PLUS DE 300 EMPLOYÉS

19

SUCCURSALES AU QUÉBEC



UN SIÈCLE D'EXPERTISE

**LUSSIER**  
CABINET D'ASSURANCES  
et services financiers inc.



## « Protéger l'eau est ma priorité numéro un. »

Mon nom est Dan. J'ai passé les trente dernières années à opérer des terminaux maritimes. C'est ce que je ferai aussi pour le projet Oléoduc Énergie Est. Je collaborerai avec des membres des communautés afin de veiller au respect des normes de sécurité rigoureuses du Canada. Je superviserai aussi les opérations de nos installations maritimes, à la fine pointe de la technologie. Je suis convaincu qu'on a là une belle occasion de créer des emplois de qualité et bien d'autres avantages encore. Mais ça, ça commence par assurer la sécurité de nos communautés, de l'eau et de la vie marine.

Mieux s'informer sur le projet Oléoduc Énergie Est, c'est découvrir un projet d'avenir sensé et bien pensé.

[OleoducEnergieEst.com](http://OleoducEnergieEst.com)

TransCanada est une entreprise canadienne qui, depuis plus de 60 ans, construit des pipelines et des infrastructures énergétiques sécuritaires et fiables.

# «L'urgence» de Fred

Fred Pellerin propose Plus tard qu'on pense

**GENEVIÈVE BEAULIEU VEILLEUX**  
genevieve.beaulieuveilleux@tc.tc

**ALBUM.** Le conteur et chanteur caxtonien Fred Pellerin lance son 3e album *Plus tard qu'on pense*: un produit qu'il dit avoir préparé lentement depuis un an et demi pour un effet «viande tendre». Un album attendu aussi par le public qui contient des paroles de plumes variées.

Pellerin parle de ce «dernier né» comme d'un album qui sonnera comme son premier album, *Silence*. «Il a un son très acoustique et épuré. Un

son moins léché, un mélange de doux et de grave qui laisse place aux instruments.» Au total, douze pièces figureront sur l'album avec le temps comme fil conducteur. Parlant de fil, le chanteur mentionne en avoir «laissé dépasser» dans certaines des mélodies, par choix.

Pourquoi titrer *Plus tard qu'on pense*? «Parce qu'il y a une affaire de temps dans les chansons, une espèce d'urgence, de choix qu'il faut faire. C'est important de bouger si on ne veut pas regretter ensuite et laisse tomber de vieux rêves. Parfois, la nostalgie est là, mais la *swing* vers l'espoir aussi», commente l'artiste.

## PAS TROP TARD POUR SE PRENDRE EN MAIN

Quand on lui demande ce qu'il souhaite faire bouger autour de lui, Pellerin s'enflamme. «Je pense qu'il faut reprendre le contrôle de nos affaires. Pas en tant que projet politique ou en termes de souveraineté, mais en tant que projet collectif», indique-t-il.

«Trop souvent, on est placé en tant que quêteux devant une autre personne qui aurait une grosse sacoche, alors que c'est à nous, tous ensemble, le pot au milieu de la table. Le pouvoir nous appartient dans le fond: il faut le prendre!», poursuit Pellerin mentionnant coup sur coup les coupes à la Société Radio-Canada ou la construction du pipeline de TransCanada.

Lors du lancement au Centre PHI de Montréal, la semaine dernière, Fred Pellerin était entouré de plusieurs de ses collaborateurs et amis.

## UN RETOUR AVEC L'OSM EN 2015

L'artiste a également confirmé son retour avec l'Orchestre symphonique de Montréal pour un troisième conte symphonique. «On sera de retour avec Kent Nagano (le chef d'orchestre) en décembre 2015. On n'a pas encore de petit nom. Je regarde encore si on travaillera avec un conte existant ou bien un que j'écrirai», indique Pellerin.

«L'OSM, c'est comme un gros bateau. C'est long à bouger, mais c'est plaisant et c'est une belle virée. Avec les dernières années, on a appris une façon de travailler ensemble pour



Fred Pellerin Photo Laurence Labat

## EN BREF

### La Tournée des artisans de St-Sévère est de retour

La tournée des artisans de St-Sévère, Spécial Noël, arrive à grand pas! Du 28 au 30 novembre, trois entreprises artisanales de St-Sévère ouvriront leurs portes au public afin de leur faire visiter les lieux et de leur faire découvrir leurs créations et produits faits à St-Sévère. Il s'agit de l'atelier-boutique de tissage Rien ne se perd, tout se crée..., la lavanderie Passion Lavande ainsi que le vignoble Domaine & vins Gélinas. Ces commerces seront ouverts le vendredi 28 novembre de 10h à 20h, le samedi 29 novembre de 10h à 17h30 et le dimanche 30 novembre de 10h à 17h30.

### À venir au Rond Coin...

Le Rond Coin de Saint-Élie-de-Caxton accueillera ce vendredi 28 novembre à 20h30 Combo trad. Ce samedi 29 novembre 17h, il y aura vernissage de Paule Marquis.

équilibrer le tout. René-Richard Cyr qui vient jouer là-dedans aide à tempérer la rigide et l'ampleur de l'orchestre avec mon délire verbal!», illustre-t-il.

Des projets de documentaires, «secrets pour le moment», sont aussi à venir pour le conteur qui s'envolera sous peu pour deux semaines en France. Il y livrera son spectacle *De peigne et de misère*, dont la tournée prendra fin l'an prochain à pareille date.

### Le saviez-vous?

L'album *Plus tard qu'on pense* a été réalisé avec Jeannot Bournival, de St-Élie. Ce nouveau matériel met de l'avant plusieurs collaborateurs de choix: René Richard Cyr (*Plus tard qu'on pense*), David Portelance, Jocelyn Bigras (Gens du vieux rêve), Stephen Faulkner (*CAJUNS DE L'AN 2000*), le Trifluvien Manu Trudel et la journaliste Mélanie Noël. Deux compositions du Caxtonien figurent aussi sur l'album.

**Avocats** 5282534

**Dubeau Perreault**

**avocats** Serge Dubeau *avocat*  
Jean Perreault *avocat*  
et médiateur familial accrédité  
Virginie G. Dampousse *avocate*

21, rue St-Marc,  
Louiseville J5V 2E4  
dpmavocats@bellnet.ca

819 228-5529  
Télécopieur 819 228-8621  
www.dubeauperreault.com

**Lavage de tapis**

**LAVE-AUTO À LA MAIN**

• CIRAGE • POLISSAGE  
• INT. VAPEUR • TAPIS + MOBILIER

NETTOYAGE *Marc Dalcourt*  
Tél. : 819-228-9901 • Cell. : 819-609-1137  
1284, Saint-Laurent Est, Louiseville

**Peintre**

**PEINTURE PIERRE BUISSON SENC**

Peinture intérieure/extérieure  
LICENCE RBO: 8344-2137-28

819 296-3925 • Cell. : 819 701-2109

VEN  
DRE  
DI...

BLACK FRIDAY

FOU

28 NOVEMBRE

SUPER RABAIS AVANT NOËL  
CHEZ NOS MARCHANDS PARTICIPANTS

TIRAGE DE 2 CARTES-CADEAUX DE 150\$\*

Dès 13h surveillez l'escouade de La Plaza pour recevoir votre biscuit de fortune chinois, et ce, tant qu'il y en aura.

PLUSIEURS CARTES-CADEAUX D'UNE VALEUR DE 10\$ S'Y CACHENT!

Surprises - Animation

\*Règlements disponibles sur place



Suivez-nous sur

5913552

NISSANTROISRIVIERES.COM 4101, BOUL. GENE-H-KRUGER  
819 379-2611

NISSANSHAWINIGAN.COM 8800, BOUL. DES HÊTRES  
819 539-6433

# NISSAN TROIS-RIVIÈRES & SHAWINIGAN

LEPRIXDUGROS.COM



Innové pour exalter



L'ÉVÉNEMENT  
TOUT UN CADEAU ❄️



ON VOUS **DONNE**  
**VOS PNEUS**  
D'HIVER\*

SUR LES MODÈLES SÉLECTIONNÉS EN INVENTAIRE



AVEC LE PRIX DU GROS  
VOUS ÉCONOMISEZ  
TOUJOURS DE L'ARGENT **C'EST GARANTI**

NISSAN **VERSA NOTE**  
C'EST COMME PAYER  
2015

**38**\$  
PAR SEMAINE  
LOCATION 260  
SEMAINES

BIMENSUALITÉ À LA LOCATION À PARTIR DE  
84 \$ POUR 60 MOIS

MODÈLE 1,6 S

**0**\$ COMPTANT INITIAL

NISSAN **ROGUE** 2015  
C'EST COMME PAYER

**64**\$  
PAR SEMAINE  
LOCATION 260  
SEMAINES

BIMENSUALITÉ À LA LOCATION À PARTIR DE  
139 \$ POUR 60 MOIS

MODÈLE S TA

**0**\$ COMPTANT INITIAL

NISSAN **MICRA** 2015  
C'EST COMME PAYER

**29**\$  
PAR SEMAINE  
LOCATION 60 MOIS  
AVEC 998 \$  
EN COMPTANT INITIAL

BIMENSUALITÉ À LA LOCATION À PARTIR DE  
64 \$ POUR 60 MOIS

MODÈLE S

ON VOUS **DONNE**  
**VOS PNEUS**  
D'HIVER\*



SUR LES MODÈLES SÉLECTIONNÉS EN INVENTAIRE



LA MARQUE AUTOMOBILE QUI CONNAIT  
LA CROISSANCE LA PLUS RAPIDE AU CANADA

— depuis les 12 derniers mois parmi les autres marques, excluant celles de luxes —

\* L'offre est valide sur les véhicules sélectionnés en inventaire. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession. Ne peut être jumelé à aucune autre offre. Les photos sont à titre indicatif seulement.

## AGENDA COMMUNAUTAIRE

### ■ Saint-Alexis expose

Les exposants de Saint-Alexis-des-Monts vous invitent à venir découvrir leurs créations artistiques les 29 et 30 novembre à la salle des Aînés de Saint-Alexis-des-Monts. (31 rue Saint-Olivier). Belle occasion de se procurer un cadeau pour Noël. Samedi de 10h à 17h et dimanche de 10h à 16h. Info: 819-265-2843.

### ■ Club de Pétanque de Louiseville

Tous les mardis bingo au club de pétanque de Louiseville 19h à 21h30.

### ■ La Mi-Temps, notre chœur à quatre voix

Dimanche 30 novembre à 14h à l'Église Saint-Léon-le Grand. Composé de 75 personnes: «Magie de Noël», un

spectacle sous la direction de M. Daniel Lemyre, natif de Maskinongé (chants populaires, traditionnels ainsi que du gospel). Billets 20\$: Tabagie Grand-Père, caisse populaire Desjardins de Saint-Léon ou aux portes de l'église le jour de l'évènement.

### ■ Souper/conférence

Le mercredi 26 novembre, l'Association des aidants naturels du bassin de Maskinongé organise un souper/conférence au restaurant la Porte de la Mauricie sous le coup de 17h. Invitées: Chantal Veillette et Nancy Comtois, conseillères chez Visavie. Thème: À la recherche d'un nouveau milieu de vie? Info: 819-268-2884

### ■ Ciné-biblio

Vendredi 28 novembre: Ciné-biblio pour les jeunes de 12 à 18 ans à Yamachiche. De 19h à 21h. Film: Voyage au centre de la Terre. Inscription obligatoire avant le 26 novembre. Info: 819-296-3580

### ■ Âge d'Or Saint-Édouard

L'Âge d'Or de Saint-Édouard-de-Maskinongé vous invite à son souper des fêtes le jeudi 4 décembre à la salle municipale. Souper traditionnel à 17h, animation et musique folklorique avec orchestre en soirée. Remise de prix sur place. Coût: 15\$. Réserver avant le 1<sup>er</sup> décembre. Info: 819-268-2415 ou 819-268-2341

### ■ Âge d'Or Ste-Angèle-de-Prémont

Jeudi 4 décembre, souper traditionnel des Fêtes à la salle Lévis St-Yves, suivi d'une soirée de danse avec Françoise et Roland Pelletier. Coût: 15\$ Pour info: 819-268-5538

### ■ Bibliothèque de Saint-Édouard

La bibliothèque de Saint-Édouard-de-Maskinongé

sera dorénavant ouverte tous les mardis en après-midi de 13h30 à 15h et en soirée de 19h à 21h à compter du 25 novembre. Pour information: 819-268-2833 poste 2520

### ■ Bibliothèque de Yamachiche

Exposition et atelier d'aquarelles avec André Buist le 29 et 30 novembre. Venez rencontrer l'aquarelliste de 14h à 16h à la bibliothèque de Yamachiche. Bienvenue à tous! Pour info: 819-296-3580

### ■ Salon des artisans de Charette

7<sup>e</sup> édition les 29 et 30 novembre de 9h30 à 17h au Centre communautaire Marcel Bournival (231 St-Alphonse), situé derrière l'école. Nombreux artisans sur place pour offrir leurs créations dans diverses disciplines. Produits du terroir. Service de restauration sur place et maquillage pour enfants. Entrée gratuite. Pour info: Linda 819 221 3163 ou Suzy: 819 221 5468.

**Les Résidences  
France et Yvon Héroux**

AVEC CERTIFICATION DE CONFORMITÉ



**1 PLACE DISPONIBLE**

- Autonome et semi-autonome • Infirmière sur place
- Chambres privées avec salle de bain • Atmosphère familiale et cuisine renommée
- Activités régulières avec déplacement gratuit inclus

151, rue Lessard, Louiseville • Tél. : 819 228-5777

5471638

Besoin d'une nouvelle monture ?



Seul AutoGO.ca vous offre une recherche par style de vie.



**AUTO GO.ca**  
la démarre ici

tc • MEDIA

**nouvel HORIZON INC**  
PORTES & FENÊTRES

**Fabriqué et installé par nous sans intermédiaire!**




**Le plus important fabricant de portes et fenêtres en Mauricie!**

<b>Shawinigan</b> 5050, boul. Royal Téléphone : 819 539-5464 Télécopieur : 819 539-8551	<b>Trois-Rivières</b> 1135, rue Lavérendrye Téléphone : 819 694-0783 Télécopieur : 819 694-1147	<b>Bécancour</b> 3830, ave Arseneault Téléphone : 819 606-0085 Télécopieur : 819 606-0074
--	--	--

5834775

MEMBRE APCHA  
Licence Régie du bâtiment du Québec

Novatech

Licence RBQ : 8103-8077-38

Lundi, mardi et mercredi ..... 8 h à 17 h  
Jeudi et vendredi ..... 8 h à 21 h  
Samedi ..... 9 h 30 à 15 h

[www.nhi.qc.ca](http://www.nhi.qc.ca)

Offrez-vous des extras  
Encadré couleur / Titre centré / Caractères gras  
Informez-vous auprès de votre téléconseiller



# PETITES ANNONCES CLASSÉES

Profitez également de la parution GRATUITE de votre annonce sur [VosClassées.ca](http://VosClassées.ca).

Heure de tombée: vendredi 12h00  
Heures d'affaires du service téléphonique: lundi au vendredi 8h30 à 17h00  
Mode de paiement:

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

POUR TOUT ACHETER ET TOUT VENDRE, près de chez vous

Un seul numéro 1-866-637-5236

IMMOBILIER 100 à 299

MARCHANDISE 300 à 399

SERVICES 400 à 599

EMPLOI ET FORMATION 600 à 799

ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899

VÉHICULES 900 à 999

**105** Propriétés à vendre

RECHERCHE maisons de campagne, fermettes, domaines, terres. Clientèle venant de Montréal, actuelle. François Ducharme, courtier immobilier Via Capitale Prestige Montréal. 450-898-1679

**205** Logements / appartements à louer

!!!!!! 4-1/2, pratiquement neuf, St-Thomas, 725\$. Entrées laveuse/sècheuse/ lave-vaisselle. Espace ouvert avec beaucoup de rangement. Cabanon, stationnement. Situé près services. Libre. 514-889-8566, 450-586-1836

\* Beaux logements/ maisons! Bien situés. Joliette/Berthier/St-Cuthbert. 450-836-4596, 450-836-6589

3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, rénovés, Shawinigan, Cap, Louiseville. Novembre gratuit. 819-380-4782

3-1/2, bord du fleuve, stationnement, propre, cour, non-fumeur, Lanoraie. 440\$/mois. Libre. 450-887-1916

4-1/2, libre immédiatement, boul. Manseau, Joliette, 2e étage, près centre-ville, tranquille, remise, 545\$/mois 450-759-1958

4-1/2, libre immédiatement, rue Petite Noraie, 2e étage, situé dans triplex, très propre, 535\$/mois, Normand au 450-760-1181 ou Marcel au 450-752-7072

4-1/2, style condo, neuf, plancher chauffant, insonorisé, mur de 9', 2e Avenue, Louiseville, 700\$/mois, libre. 819-696-5829

4-1/2, 507 ave St-Jacques, libre immédiatement  
819-268-5573, 819-268-5599

BERTHIER, très bel appartement 3-1/2, meublé, chauffé, éclairé, Maurice. 450-836-2491

BERTHIERVILLE: 5-1/2, 2e triplex. Rue Laval: Rénové très propre, 1 stationnement, balcon/ espace de rangement, cour arrière. Libre immédiatement, 595\$ Références. 450-754-4592/ 450-917-9277

BERTHIERVILLE: 6-1/2, chauffé, 2e étage, ensoleillé, remise/ véranda couverte sur même étage, pas d'animaux. Idéal personnes tranquilles et responsables. Références requises. 635\$/mois. 450-836-6343

JOLIETTE: 1600 rue Piette, 5-1/2, 2e étage, entièrement rénové, cabanon extérieur, rangement intérieur, 640\$, références requises, libre immédiatement. 450-889-2032

LANORAIE: 5-1/2, décoré 2014, nombreuses armoires, cour, cabanon, 676\$ 514-269-5816

**205** Logements / appartements à louer

LANORAIE: grand 4-1/2, rénové, entrées laveuse/ sècheuse, libre maintenant. 450-835-5480

LAVALTRIE: 1er mois gratuit, 4-1/2, 1,090 pi.ca., neuf, près des services, climatisation, remise, libre. 450-368-0125

LAVALTRIE: 4-1/2, près des écoles et services, 2e étage, 585\$/mois, 450-586-1259, 514-909-1259

LOUISEVILLE, centre-ville: 4-1/2, refait à neuf, aire ouverte (style condo). Libre immédiatement, 3e étage. 525\$/mois. 819-372-6065

LOUISEVILLE: 3-1/2, libre janvier, 5-1/2, non meublé, buanderie, conciergerie, 819-995-4024

LOUISEVILLE: 4-1/2, r.d.c., 415\$, Bord de l'eau, enquête, 450-932-6200

ST-BARTHELEMY: 3-1/2 et 4-1/2, 1er étage, centre village, déneigé, 450-885-2383

ST-CUTHBERT: 4-1/2, 2e étage. Avec toutes commodités, très propre. Pas d'animaux. Informations: 450-836-7889

ST-GABRIEL: 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2. Logements rénovés. Immeuble paisible. Libre. 450-758-0515, 514-660-2095

ST-GABRIEL: 4-1/2, 450\$/mois, libre mi-janvier début février, 450-657-8431, 514-688-6824

ST-JEAN-DE-MATHA: 4-1/2, 2007, arrière CLSC, pas d'animaux, enquête crédit, 615\$, 450-898-4177

STE-URSULE, 6-1/2 dans maison 2 logis, possibilité 1 mois gratuit, 700\$, libre. Pas d'animaux Références. 514-944-6909, Linda Kijiji #1024446864

**210** Logements / appartements chauffés à louer

3-1/2, 32 St-Charles, Louiseville, 470\$/mois, libre 1er janvier. Info Mr. Dubeau: 819-228-3949

ST-EDOUARD: très grand 5-1/2, libre. Grand 3-1/2 (avec sous-sol - possibilité de chambre), libre. Chauffés, éclairés. Daniel: 819-268-2477

**215** Logements / appartements chauffés / meublés à louer

ST-GABRIEL-DE-BRANDON: 379, Maskinongé. 1-1/2, 2-1/2, meublés, chauffés, 410\$ à 470\$. 450-889-2564

**225** Propriétés à louer

ST-CUTHBERT: bungalow, 4 chambres, piscine hors-terre, combustion lente, 850\$/mois, libre, 450-752-7420

**245** Chambres et pensions à louer

CHAMBRE à Louiseville, libre immédiatement, 350\$/tout inclus. 819-721-3366

**245** Chambres et pensions à louer

CHAMBRE meublée. NON-FUMEUR, à Joliette. Libre immédiatement. Pour infos: 450-760-9792

**280** Entrepôts à louer

ENTREPOSAGE pour divers articles (bicyclette, skis, roulotte, biens personnels, auto). 819-227-2222

GARAGE et entrepôt 10'x12', situé au plein cœur de Louiseville. 450-759-9482

**310** Divers à vendre

ATTENTION! Attention! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2002 à 2010 Robert Cloutier Autos 450-446-5250 ou 514-830-0988 1-888-446-5250 438-880-5250 www.robertcloutierautos.com

CABANONS (remises à jardin) 10X12, 1,699\$, 10X16, 1,949\$, 12X16, 2,199\$, 15X20, 3,099\$, 15X30, 4,599\$, 20X30 5,899\$. Autres grandeurs disponibles, livraison gratuite. RBQ #8213-9338-04. Tél.: 450-632-0007

COUVERCLES pour spa. Prix et qualité imbattables. Disponibles dans toutes les formes et couleurs. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

SCIERIES mobiles à partir de 4,397\$. Coupez bois de toutes dimensions avec votre propre scierie à ruban portative. Info & DVD gratuits, www.ScieriesNormand.ca / 400-911-800-408-9995, poste: 400QN

**320** Animaux

CHIOTS DEMANDÉS NOUS ACHETONS PORTÉE DE CHIOTS, ALLONS LES CHERCHER GRATUITEMENT. 450-666-1228

**397** On demande

ACHERAIS avant 1970: publicité, enseignes, cartes postale, cruches en grès, cannes de tôle, etc. 819-383-5292

**424** Astrologie/occultisme

! Les voyants(es) de Connexion Médium attendent vos appels 24h/24 1-900-789-1818 Cellulaire # (carré) 1818. Carte de crédit, 1-866-779-1454, obtenez 5 minutes gratuites, entrer le promo-code 99857 www.connexionmedium.com

1 premier pas vers le Bonheur! Médium Québec réunit pour vous les meilleurs voyant(e)s du Québec, dont Louise Haley, la célèbre Mme Minou, Alain Bénazra... Écoutez-les au 819-415-0323 ou au 1-866-503-0838 et choisissez votre conseiller(e) personnel(le). Depuis votre cellulaire fait le # (carré) 4676 Pour les voir et mieux les connaître: www.MediumQuebec.com

AURÉLIA, médium pure, don de naissance, ne pose strictement aucune question, réponses et dates précises. 514-800-0337 (5\$ les 5 premières minutes, Visa/ Mastercard) ou 514-764-7750 (2.99\$/min.)

**424** Astrologie/occultisme

1 premier pas vers le Bonheur! Médium Québec réunit pour vous les meilleurs voyant(e)s du Québec, dont Louise Haley, la célèbre Mme Minou, Alain Bénazra... Écoutez-les au 450-8750569 et choisissez votre conseiller(e) personnel(le). Depuis votre cellulaire fait le # (carré) 4676 Pour les voir et mieux les connaître: www.MediumQuebec.com

ANITA Sorel, 40 ans d'expérience de la voyance, des réponses à vos questions les plus intimes en toute discrétion. Tél.: 514-764-7754 (2.99\$/min)

ASTROLOGIE, voyance, tarot, don naturel, jusqu'à 95% de réussite garantie. Tél.: 1-900-788-2222 (2.90\$/min) Depuis un cellulaire: #2555

**442** Constructions / Rénovations / Réparations

HYDRO Habitat, Rénovations générales. Pour tous vos besoins. Toitures, Portes & Fenêtres, Armoires, Finition de sous-sol, Extension, Planchers de tout genre, Céramique, Balcon. Financement 10 ans - mois sans paiement. Tél.: 514-945-4599

PORTES & FENÊTRES Directement du fabricant depuis 37 ans. Estimation gratuite. Aussi centre de liquidation. 450-889-4111

**484** Services divers

SAAQ-SAAQ-SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, tél.: 1-855-282-2022 www.avocatsaaq.com

SAAQ-SAAQ-SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, tél.: 514-282-2022 www.avocatsaaq.com

**505** Compagne/compagnon

SERVICE Rencontre. Relations Long-terme/Court-terme, Essayez gratuitement!!! 1-888-451-7661. Conversation intime en direct, appelez #7878 ou 1-866-634-8995. Adulte 1 à 1 en direct appelez: 1-877-347-9242. ou #5015. Rencontrez des femmes célibataires de votre région. 1-888-571-5763 (18+)

**510** Agence de rencontres avec permis

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec! Conversations discrètes, rencontres inattendues, les plus jolies filles vous attendent pour des aventures inoubliables. Goûtez la différence... Appelez le 450-875-1019 pour les écouter et leur parler ou bien, depuis votre cellulaire faites le # (carré) 6969 (des frais peuvent s'appliquer). L'aventure est au bout de la ligne...

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec! Conversations discrètes, rencontres inattendues, les plus jolies filles vous attendent pour des aventures inoubliables. Goûtez la différence... Appelez le 819-415-1121 pour les écouter et leur parler ou bien, depuis votre cellulaire faites le # (carré) 6969 (des frais peuvent s'appliquer). Sinon: 1-866-552-8505. L'aventure est au bout de la ligne...

**523** Massothérapie

ENTRE bonnes mains. Soulagement/ douleur et relaxation. Privé. 450-394-4892

**555** Argent à prêter

CREDIT700.CA Prêt de 700\$. Aucune enquête de crédit. 1-855-527-4368. Appliquez en ligne. www.credit700.ca

Prêt 500\$ ou 600\$ simple. Rapide. Efficace. Par téléphone et dépôt direct, réponse en 1 hr. Conditions: Emploi stable (4 mois) et paie par dépôt direct. Crédit Yamaska 1-877-661-4721 www.credityamaska.com

**585** Services financiers divers

!!! Abaissez vos paiements! Problèmes de: Dettes? Personnel ou commercial. Consolidez vos dettes en 1 seul paiement: Carte de crédit, Hydro, Impôt, Téléphone, Cable, Recouvrement, saisie, tps/ tvq etc. Refaites votre crédit! Ça ne vous coûte rien de vous informer. Parlez-nous: 1-888-371-0661

À bout de souffle? Vous êtes harcelés par vos créanciers? Trop de dettes? Nous avons 34 centres pour vous servir. Faites-nous confiance. MNP Ltée Syndic de faillite accrédité par le gouvernement 514-839-8004

**585** Services financiers divers

HARCELÉ par vos créanciers? à bout de souffle? Reprenez le contrôle... Un seul versement par mois (0% d'intérêt) Bureaux à Trois-Rivières et à Grand-Mère pour vous servir. Communiquez avec Andrée Champagne de MNP Ltée Syndic de faillite au 819-693-0004

**685** Chauffeurs / Transports

TAXI Lavaltrie a besoin de chauffeur de taxi, 450-586-1223

**945** Achat d'autos

!!! Achat véhicules pour ferrailles. Payons meilleur prix garanti. Remorquage gratuit, service rapide, 7/7, reçus SAAQ. Payons en argent sur place. 819-244-4676

**950** Ferraille

!!! Achat véhicules pour centre de recyclage. Remorquage gratuit. Accrédité SAAQ. Payons en argent sur place. 819-841-4249

**985** Autos à vendre

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2009 à 2014, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081 www.financementbrisson.com

**985** Autos à vendre

ACHETEZ votre véhicule. Aucune enquête de crédit. Permis valide. Acompte minimum exigé 500\$ et plus. Livraison possible le même jour. Recherche de véhicule, importation U.S. Transco 450-446-2800 ou 1-819-349-7250 région de Granby

**985** Autos à vendre

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2009 à 2014 léger dépôt, aucun endosseur. 514-894-2236, www.financementbrisson.com

FAITES UN DON D'ESPOIR POUR LA VIE

1 877 288-7441 PASSEZAUSUIVANT.CA

## PRÉPOSÉ(E) AUX CHAMBRES

EXIGENCES:

- Bonne condition physique
- Grande disponibilité

Formation rémunérée  
Environ 20-25 h/semaine

Envoyez votre C.V. au **4, Ste-Anne, Yamachiche** ou par courriel [restaurant@laportedelamauricie.com](mailto:restaurant@laportedelamauricie.com)  
N.B. - Seuls les candidats retenus seront contactés.

5918313

## DESSAU

### JOIGNEZ UNE ÉQUIPE OUVERTE SUR LE MONDE ET AUX IDÉES

La firme d'ingénierie Dessau est à la recherche de gens passionnés et de talent pour se joindre à son équipe de **Trois-Rivières** afin de réaliser des projets durables et porteurs pour l'avenir de nos communautés.

### Postes offerts

- + Technicien(ne) principal(e) en génie civil
- + Technicien(ne) dessinateur(trice) concepteur(trice) en génie civil

### Lequel est pour vous?

Visitez le [dessaucarrieres.com](http://dessaucarrieres.com) pour postuler en ligne ou pour connaître les nombreuses autres possibilités de carrière qui s'offrent à vous.



5915666

# La «question qui tue» : accepter ou refuser le compteur communicant?

## Les compteurs intelligents s'amènent

HÉLÈNE RUEL  
helene.ruel@tc.tc

**TECHNOLOGIE.** Les compteurs de nouvelle génération d'Hydro-Québec s'annoncent pour les semaines qui viennent dans la région, leur installation étant précédée d'une lettre envoyée aux propriétaires.

D'ici 2018, Hydro-Québec veut avoir remplacé les compteurs électromécaniques par des appareils numériques pour ses 3,8 millions de clients résidentiels au Québec. L'opération a commencé en 2013 dans la région montréalaise.

Deux possibilités s'offrent aux propriétaires. L'installation sans frais d'un compteur de nouvelle génération qui enregistre et transmet, par radiofréquences, les données de consommation. Un propriétaire peut choisir l'autre option, celle d'un compteur, numérique aussi, mais parce qu'il n'émet pas de radiofréquence, est appelé «non communicant». Il nécessite alors la visite d'un employé pour le relevé de ses données.

Pour se prévaloir de cette deuxième option, il faut aviser Hydro-Québec et s'attendre à des frais de 15 \$ pour l'installation (si l'on a répondu dans un délai n'excédant pas 30 jours) et de 5 \$ par mois. La société d'État a dû abaisser ces tarifs à la suite d'une décision de la Régie de l'énergie rendue en septembre dernier.

### LE CHOIX DE 0,5% DES CLIENTS

Selon Patrice Lavoie, conseiller principal médias chez Hydro-Québec, pour 2,3 millions de compteurs de nouvelle génération installés jusqu'à présent, seulement 0,5% des clients se seraient prévalus de leur droit de retrait, ce qui représente un peu plus de 10 000 personnes.

Il rappelle qu'Hydro-Québec est «légitimée» par la Régie de l'énergie de troquer ses appareils électromécaniques contre des appareils de nouvelle génération, le projet ayant fait l'objet de 19 jours d'audience. «Il n'y a pas un millimètre du compteur qui n'ait pas fait l'objet de discussions.»

C'est aussi la réponse qu'il fournit à la centaine de municipalités ayant demandé un moratoire sur l'installation de ces appareils et/ou la gratuité du droit de retrait.

«Ces résolutions n'ont qu'une valeur symbolique», dit-il, la Régie ayant approuvé le projet d'Hydro-Québec.

Il a à répondre à de multiples questions sur les compteurs intelligents, entre autres, sur leur innocuité, produisant à ce sujet des documents émanant des directeurs régionaux de santé publique du Québec et de Santé Canada. Pour les uns comme pour l'autre, l'exposition aux radiofréquences émises par les compteurs intelligents ne poserait pas de risque pour la santé, étant inférieure aux normes de Santé Canada.

## Compteurs intelligents: des gains et des possibilités

**TECHNOLOGIE.** En passant à l'ère numérique, Hydro-Québec réalisera des bénéfices et des gains d'efficacité. Avec la nouvelle technologie, la société d'État réalisera des économies de 200 millions \$ en 20 ans, n'ayant plus à payer les frais de transport et du personnel pour les relevés. «Et on n'aura plus à déboursier pour remplacer quelque 80 000 appareils électromécaniques annuellement», mentionne Patrice Lavoie, conseiller principal médias chez Hydro-Québec. Ce type d'appareil à disque et à cadrans ne serait d'ailleurs plus fabriqué en Amérique du Nord depuis quatre ans.

Dans la lettre qu'Hydro-Québec achemine aux propriétaires, elle fait valoir que la facture d'électricité sera établie à partir des données de consommation réelles plutôt qu'en fonction de données estimées, qu'une panne pourra être signalée automatiquement, que la nouvelle technologie lui permettra d'offrir différentes fonctionnalités, comme celles de pouvoir mieux suivre sa consommation.

Ce sont justement ces nouvelles fonctionnalités qui font dire à l'analyste indépendant Jean-François Blain qu'Hydro-Québec détiendra alors une clé pour introduire de nouvelles mesures, comme des tarifs différenciés dans le temps, des cycles de facturation plus courts, des mesures de gestion de la charge en période critique, du délestage par exemple.

M. Blain prédit que les factures annuelles pourraient être augmentées de 5 à 7% si, précise-t-il,

Hydro-Québec obtient de la Régie la possibilité de composer avec de nouvelles règles tarifaires.

Le porte-parole d'Hydro-Québec donne la réplique à M. Blain comme à ceux qui doutent de la justesse de la lecture des nouveaux compteurs. «Il y a beaucoup de désinformation. Les compteurs intelligents n'inventent pas des kilowatts/heure. Ils ne sont pas plus précis que les anciens. Dans les rares cas où les factures ont augmenté à la suite de l'installation des compteurs de nouvelle génération, c'était là où les relevés n'avaient pas accès aux compteurs électromécaniques. Les procédés de facturation au mois ne changeront pas. Si la facture est plus élevée, c'est qu'il a fait plus froid, que les habitudes de consommation ont changé, qu'il y a plus de monde dans la maison.»

### AUX BARRICADES!

L'opposition aux compteurs intelligents prend toutes sortes de formes.

Certains vont même jusqu'à «barricader» leur compteur électromécanique pour éviter qu'Hydro-Québec ne le change.

Or, dit Patrice Lavoie, tous les appareils doivent être remplacés, par un compteur communicant ou pas. Il ajoute que les appareils, les vieux comme les prochains, demeurent la propriété d'Hydro-Québec. «Le compteur doit être accessible à Hydro-Québec ou à l'installateur autorisé. S'il ne l'est pas, on communiquera avec le propriétaire afin de discuter avec lui.» Une barricade ne représente pas une réponse formelle à la lettre d'Hydro-Québec.



Les compteurs à disque et à cadrans auront disparu du paysage québécois d'ici quatre ans.

(Photo TC Media - Hélène Ruel)

## Un chauffeur de taxi blessé à Maskinongé

**ACCIDENT.** Un capotage est survenu sur la route 138 à Maskinongé, dimanche soir, vers 22h, non loin de l'intersection du rang du Petit-Bois et de la rue Saint-Laurent Est.

Au moment où les premiers intervenants sont arrivés sur la scène, le véhicule (taxi) dans lequel prenait place le conducteur était sur le côté près d'un fossé. Les ambulanciers ont fait appel aux pompiers de Maskinongé qui ont dû utiliser les pinces de désincarcération pour sortir l'homme de sa fâcheuse

position. Quant à eux, les policiers ont fermé la route 138 durant plus d'une quarantaine de minutes pour permettre aux intervenants de compléter leur travail.

Le conducteur du véhicule a été transporté au Centre hospitalier régional de Trois-Rivières pour y traiter des blessures sérieuses. Toutefois, on ne craint pas pour sa vie.

La cause de l'accident demeure inconnue. Notons qu'un important brouillard était présent lors de l'évènement. Plusieurs hypothèses sont étudiées.



(Photo gracieuseté)

# IN MEMORIAM.CA

À JAMAIS DANS NOS COEURS



**BRODEUR-BERGERON**  
Mme Aurella  
1928-2014

C'est avec beaucoup de tristesse que nous vous avisons du décès de Mme Aurella Bergeron Brodeur survenu le 22 novembre 2014. Elle aurait atteint ses 87 ans en février prochain. Fille de feu Arthur Bergeron et de feu Claire

Alda Julien, elle était l'épouse de feu Raymond Brodeur. La famille accueillera parents et ami(e)s à la Résidence funéraire Guimond (résidence funéraire St-Louis) au 2801, rue Laflèche, Saint-Paulin. Heures d'accueil: vendredi soir de 19h à 22h; samedi, jour des funérailles, à partir de 9h. Les funérailles auront lieu le samedi 29 novembre, à 11h, en l'église de

Saint-Paulin. L'inhumation des cendres se fera à une date ultérieure. L'ont précédé, son ami Roland Dupuis, ses frères Léo-Paul et Jules, sa sœur Gisèle (feu Jules Duhaime). Elle laisse dans le deuil ses 5 enfants: Doris Brodeur (Louis Dessureault), Marie-Claude Brodeur (Jacques Fluet), Jean-Denis Brodeur (Éliane Lessard), Nathalie Brodeur (Patrick Vallières), Michèle Brodeur (François Bergevin); ses 11 petits-enfants: Dominic Dessureault (Annie Dallaire), Geneviève Dessureault (Julien Lavoie), Marjolaine Dessureault (Alexis Tessier), Virginie Fluet (Jean-François Lavoie), Alexandre Fluet (Eve Leclerc), Pier-Olivier Brodeur (Andréanne Trépanier), Marc-Antoine Brodeur (Emilie Lemay), Kevin Courchesne, Marie-Pier Thibodeau (François Guérin), William et Mathilde Bergeron; ses 9 arrière-petits-enfants: Loïc, Maia et Satya Dessureault Lavoie, Macy et Nathan Dallaire Dessureault, Frédéric et Victor Fluet Lavoie, Jérémy Leclerc Fluet, Malyka Courchesne; son frère ainsi que ses sœurs: André Bergeron, Jeannine Bergeron

(feu Gérard Damphousse), Rolande Bergeron (feu Henri Descôteaux), Aline Bergeron (Réjean Paillé); ses belles-sœurs: Claudette Masson (feu Jules Bergeron), Jeannine Lafrenière (feu Léo-Paul Bergeron), Madeleine Plourde (feu Réjean Brodeur), Claire Gravel; ses neveux, nièces, cousins, cousines; ses grandes amies: Jacqueline Dupuis, Pierrette Plourde, Mariette Julien, Jeannine Julien, Anne-Marie Julien.

La famille désire remercier le personnel du CSSS de Trois-Rivières, Centre hospitalier régional, plus particulièrement l'équipe des soins palliatifs, pour les bons soins prodigués. Veuillez remplacer l'envoi de fleurs par un don à la Fondation des maladies du cœur.

**Résidence funéraire Guimond**  
(Résidences funéraires St-Louis)  
Renseignements: 819 268-2019  
Télécopieur: 819 228-3345  
Courriel: [condoleances@maisonstlouis.ca](mailto:condoleances@maisonstlouis.ca)  
Site internet: [www.maisonstlouis.ca](http://www.maisonstlouis.ca)  
Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec



**LAURENDEAU**  
M. Jean-Claude

À l'hôpital Sacré-Cœur de Montréal, le 19 novembre 2014 est décédé à l'âge de 70 ans et 4 mois, M. Jean-Claude Laurendeau, époux de Denise St-Louis, demeurant à St-Eustache, originaire de St-Barthélemy. La famille accueillera parents et

ami(e)s à la Résidence funéraire St-Louis sise au 160, De Carufel, Yamachiche. Heures d'accueil: samedi 29 novembre à partir de 11h. Les funérailles auront lieu en l'église de Yamachiche, le samedi 29 novembre 2014 à 13h30. L'inhumation aura lieu au cimetière de Yamachiche. Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse Denise, ses enfants: Catherine Laurendeau (Robert Gaulin), Frédéric Laurendeau (Sylvia Wozniak), Benjamin Laurendeau (Gyana Suero); ses petits-enfants: Samuel et Charles Laurendeau-Gaulin, Raphaël et Anne-Marie Laurendeau, Gabriel et Tomas Laurendeau-Suero; ses sœurs et son frère: Louise Laurendeau (Michel Paquin), André Laurendeau (Sylvie Blais), Hélène Laurendeau; ses beaux-frères et sa belle-sœur: Jean St-Louis, Luce St-Louis (Claude Savoie); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

**Direction funéraire Résidences funéraires St-Louis**  
Renseignements: 819 228-3335  
Télécopieur: 819 228-3345  
Courriel: [condoleances@maisonstlouis.ca](mailto:condoleances@maisonstlouis.ca)  
Site internet: [www.maisonstlouis.ca](http://www.maisonstlouis.ca)  
Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec

## Sincères remerciements

*Réjean Pelletier*



Merci du fond du cœur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de M. Réjean Pelletier (survenu le 9 octobre 2014) soit par offrandes de messes, prières, dons, fleurs, cartes, télécopies, courriels, visites ou assistance aux funérailles.

Que chacun et chacune d'entre vous retrouvent ici l'expression de notre reconnaissance et considèrent ces remerciements comme personnels.

Son épouse Irène, ainsi que les familles Pelletier et Gauthier

## Messe 1<sup>er</sup> anniversaire



**Sylvio Leblanc**  
décédé le  
29 novembre 2013

Ce 29 novembre 2014, est jour de souvenir. Une année déjà que tu n'es plus là, mais dans nos têtes et dans nos cœurs tu es toujours présent. Nous t'aimons et nous te remercions pour tout l'amour et la bonté que tu nous as donnés. Sois notre guide et notre protecteur à tous.

Pour les parents et amis qui aimeraient se joindre à nous, une messe en mémoire de Sylvio sera célébrée le dimanche 30 novembre 2014, à 9 h 30, en l'église de Saint-Paulin.

Ton épouse Yvette Gélina Leblanc et la famille.



**GRENIER**  
M. Henri-Paul  
1934-2014

Au CSSSTR, résidence Roland-Leclerc, le 16 novembre 2014 est décédé à l'âge de 80 ans et 10 mois, M. Henri-Paul Grenier, époux de feu Denise Daigle, demeurant à Trois-Rivières, autrefois de Louiseville. La famille a accueilli parents et amis à la Résidence funéraire St-Louis sise au 30, rue St-Marc, Louiseville. Une célébration de vie a eu lieu à la résidence funéraire le samedi 22 novembre 2014, à 15h. Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Renald Grenier, Francine Grenier (Jean-Claude Côté), feu Simon Grenier; ses petits-enfants: Enrick et Mégane Grenier, Vélany Lafrenière (Martin); son arrière-petit-fils: Simon; ses sœurs et son frère: Fernande Grenier (feu Marcel Thiffault), Gertrude Grenier (feu Pierre-Paul Giguère), Léo Grenier, Lucille Grenier (Guy Thibeault); une grande amie: France Langlois; ainsi que plusieurs autres parents et ami(e)s principalement tous les gens du monde des chevaux.

**Résidences funéraires St-Louis**  
Renseignements: 819 228-3335  
Télécopieur: 819 228-3345  
Courriel: [condoleances@maisonstlouis.ca](mailto:condoleances@maisonstlouis.ca)  
Site internet: [www.maisonstlouis.ca](http://www.maisonstlouis.ca)  
Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec

**IN MEMORIAM.CA**  
À JAMAIS DANS NOS COEURS

ACCESSIBLE VIA  
[WWW.LECHODEMASKINONGE.COM](http://WWW.LECHODEMASKINONGE.COM)



**Remerciements**  
Céline Pelland

À la mémoire d'un être exceptionnel madame Céline

Pelland, sa famille tient à vous remercier de vos chaleureux et réconfortants témoignages de sympathie lors de son décès survenu le 30 octobre 2014.

Monsieur Paul Chevrette et ses enfants.

## Déjà un an

*M. Raymond Vallières*

Cher papa, le 28 novembre 2013, tu nous as quittés si vite que l'on n'a pas eu le temps de te dire adieu. Tu nous manques tellement, ton départ fut triste et pénible mais nous nous consolons que tu aies rejoint celle qui te manque depuis plusieurs années, ton épouse, maman.

Papa, protège-nous et veille sur chacun de nous. Nous pensons beaucoup à toi.

Tes 5 filles, Denise, Jocelyne, Colette, Sylvie et Nathalie



**LAGACÉ**  
M. Joseph  
1921-2014

Au CSSS de Maskinongé - Résidence Avellin-Dalcourt, le 17 novembre 2014 est décédé à l'âge de 93 ans, M. Joseph Lagacé, époux de feu Bernadette Grégoire, demeurant à Louiseville. La famille a accueilli parents et ami(e)s

à la Résidence Louis Richard & Fils Ltée, 140, rue St-Aimé à Louiseville. Les funérailles ont eu lieu le samedi, 22 novembre 2014, en l'église de Louiseville à 11h. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial. Précédé de son épouse et de son fils Luc, le défunt laisse dans le deuil, sa fille: Madeleine (Alain Gélina); son fils: Jacques; ses petits-enfants: Patrick Gélina (Rachel Claveau), Marie-Ève Lagacé (Martin St-Yves) et Jean-Philippe Lagacé (Joanie Leboeuf-Paradis) et leur mère Marthe Lebrun, Isabelle et Caroline Lagacé et leur mère Manon Lesage; son petit-fils: Ludovick; son demi-frère: Georges-Émile Lagacé; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Un remerciement tout particulier à l'équipe de soins infirmiers et aux préposés sur les trois chiffres de travail de l'unité 1 et de l'aile 5. Des dons à la Fondation des maladies du cœur et de l'AVC seraient grandement appréciés.

**Direction funéraire Louis Richard et Fils Ltée,**  
Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec  
Renseignements: 819 228-4822  
Sans frais: 1 888 558-4822  
Télécopieur: 819 228-3653  
Courriel: [louis.richard@qc.aira.com](mailto:louis.richard@qc.aira.com)



**LESSARD**  
M. Lucien  
1917-2014

Au CSSS de Maskinongé - Résidence Avellin-Dalcourt de Louiseville, le 17 novembre 2014 est décédé à l'âge de 97 ans et 5 mois, M. Lucien Lessard, époux de feu Adrienne Lippé. La famille a accueilli parents et ami(e)s

à la Résidence Funéraire Louis Richard & Fils Ltée, 140, rue St-Aimé à Louiseville. Une liturgie de la parole a eu lieu le vendredi 21 novembre, en la résidence funéraire à 15h30. L'inhumation aura lieu à une date ultérieure. Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Jacqueline (Marcel Lepage) et Robert (Louise Julien) (Johanne Gagnon); son petit-fils: Sylvain Lepage (Luce Bussières); ses arrière-petits-enfants: Félix et Marilou Lepage. Il laisse également dans le deuil deux nièces de la famille Lessard: Pearl et Dany; ainsi que plusieurs neveux et nièces de la famille Lippé, cousins, cousines et ami(e)s. La famille tient à remercier Nancy et le personnel de la résidence Des Prés pour leur dévouement et l'attention exceptionnelle portée à notre père lors de son séjour à cette résidence.

Un remerciement particulier également au personnel de la résidence Avellin-Dalcourt pour leur dévouement exemplaire et les bons soins prodigués. Merci de l'avoir si bien accompagné jusqu'à la fin. Des dons à la Fondation du CSSS de Maskinongé seraient grandement appréciés.

**Direction funéraire Louis Richard et Fils Ltée,**  
Renseignements: 819 228-4822  
Sans frais: 1 888 558-4822  
Télécopieur: 819 228-3653  
Courriel: [louis.richard@qc.aira.com](mailto:louis.richard@qc.aira.com)  
Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec



## Messe 1<sup>er</sup> anniversaire

"Un an s'est écoulé depuis que tu nous as quittés. Le temps pourra s'enfuir, mais il n'effacera jamais dans nos cœurs ce que tu as été pour chacun de nous. Accepte cette célébration eucharistique comme un bouquet d'amour".

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 30 novembre 2014, à 10h30, en l'église de Louiseville en mémoire de M. Jean-Paul Malboeuf (décédé à Louiseville le 30 novembre 2013)

Merci aux parents et amis qui s'uniront à nous pour cette célébration.

Son épouse Madeleine, ses enfants Claude, René, Yves, leur conjointe et petits-enfants.

**PHOTOS**  
VOYEZ-LES SUR [WWW.LECHODEMASKINONGE.COM](http://WWW.LECHODEMASKINONGE.COM)

# LA LÉGENDE DES LUTINS DE NOËL

Publi-reportage

## Régis Tremblay a créé le monde imaginaire des lutins

Un texte de France Paradis

Il y a six ans, fin novembre, William et Alexis découvrent des drôles de petites traces de pas dans la neige près de leur maison. Leur grand-père, Régis Tremblay, leur indique alors que ce sont des traces de lutins et que lui-même en a attrapé un alors qu'il était enfant. Il avait fabriqué un piège avec un sac de jute maintenu ouvert avec un bâton et dans lequel il avait déposé un morceau de chocolat. Les lutins sont des êtres gourmands et ne peuvent y résister. C'est là qu'ils se font attraper.

« L'idée m'est venue instantanément de répondre à mes petits-enfants que c'était des traces de lutins dans la neige. À la quincaillerie où je travaille, on avait commandé deux lutins pour le temps des Fêtes. Je les ai achetés et c'est ainsi qu'on leur a donné le nom d'Orion et Elta qui sont alors entrés dans l'imaginaire de William, Alexis, Léa et Nolan », raconte avec tendresse Régis Tremblay qui est à l'origine de cet engouement pour les lutins.

### POURQUOI LAC-À-LA-CROIX?

Orion, âgé de 1000 ans, le plus vieux des lutins du père Noël et l'un de ses compagnons de la première heure, a déclenché ce processus magique.

Nous sommes à la mi-novembre et le travail en prévision de la distribution des cadeaux est terminé dans l'atelier du père Noël. S'ennuyant de voir des enfants et de les entendre rire, chanter et s'amuser, Orion demande la permission de visiter une maison remplie d'enfants.

« Je t'accorde cette permission, mais à deux conditions : tu devras être de retour auprès de moi et des autres lutins pour aider à la grande distribution lorsque sera venue la nuit de Noël. Tu devras également choisir un endroit où je pourrai facilement te retrouver en cas de besoin », lui dit alors le père Noël.

Ce dernier regarda la carte du monde. Paris? Trop vaste. New-York? Même problème. Montréal... encore trop gros.

Le Père Noël se souvint alors de ce petit village au Lac-Saint-Jean, où Bébé Lutin s'était perdu il y a bien longtemps.

En fait, Bébé Lutin avait été attrapé par le petit Régis Tremblay, mais il avait été relâché et était reparti rejoindre le père Noël le soir du 24 décembre pour la distribution des cadeaux.

Bébé Lutin s'était fabriqué des grelots avec des bleuets séchés et depuis ce temps, tous les lutins respectent cette tradition.

### IMMOBILES LE JOUR, LES LUTINS SE DÉCHAINENT LA NUIT!

Le jour, les lutins ont cette merveilleuse faculté de demeurer totalement immobiles pendant des heures. Ainsi, toute la journée, ils ne bougent pas d'un poil. Mais la nuit venue, attention...!

Pour arriver à Lac-à-la-Croix à partir du Pôle Nord, Orion dû saupoudrer de la poussière d'étoiles magique sous ses bottes.

À la vitesse de la lumière, il se retrouvait près de la maison de William et Alexis. Caché sous un sapin en attendant la nuit, il fut rejoint par Elta qui, en apprenant la nouvelle, décida qu'elle voulait, elle aussi, vivre l'aventure avec son ami Orion.

Régis et ses deux petits-enfants décidèrent d'installer soigneusement un piège à lutin sous le sapin où ils avaient remarqué des traces. Pour les attirer, ils mirent dans le sac de jute



Régis Tremblay a conservé son cœur d'enfant et tout ce qu'il fait, c'est avant tout pour le plaisir des petits. (Photo TC Media - France Paradis)

une galette au chocolat que leur mère avait fabriquée la veille. Le lendemain, ce ne fut pas un, mais bien deux lutins que les enfants retrouvèrent dans le piège.

Stupéfaits et heureux, ils les amenèrent à la maison pour montrer à leurs parents leur découverte. Orion et Elta ne bougeaient pas, figés comme des poupées.

Leur mère les mit en garde : les lutins sont très coquins. Le jour, ils sont figés comme des statues, mais le soir, quand tout le monde dort, ils deviennent de véritables joueurs de tours. Ils sont même très astucieux.

### LA PREMIÈRE NUIT

William et Alexis déposèrent les deux lutins sur une étagère de leur chambre et au cas où, ils leur nouèrent une cordelette autour des chevilles, laissant toutefois leurs mains libres.

Une fois les enfants endormis, Orion et Elta n'eurent aucune difficulté à se libérer et à débuter l'exploration de la maison. Ils trouvèrent vite la cachette des galettes au chocolat et le lait dans le frigo.

Le lendemain matin, en se levant, William et Alexis constatèrent immédiatement que les deux lutins n'étaient plus là.

Ils les retrouvèrent assis par terre dans la cuisine, le visage barbouillé de chocolat et au milieu de tout un fouillis.

À partir de ce jour, tous les matins étaient une fête et les enfants étaient toujours impatients de voir les coups pendables qu'avaient commis Orion et Elta pendant la nuit.

Toute la famille prenait plaisir à la présence d'Orion et Elta : papier de toilette déroulé à l'infini, tiroirs renversés, vêtements et objets qui disparaissent et qui sont retrouvés à des endroits improbables, dessins sur les miroirs. Chaque jour était une découverte.



Les petits-enfants de Régis Tremblay à l'origine du conte, Nolan, Alexis, William et Léa. Derrière, leur mère Marie-Ève et sa sœur Jany. (Photo Courtoisie Régis Tremblay)

Trouvant la magie des lutins qui jouent des tours dans les maisonnettes du Québec envoi, TC Media en collaboration avec BMR a mis sur pied une plateforme d'inspiration. En effet, du 19 novembre au 24 décembre, vous pouvez aller déposer et consulter les tours des lutins tout en participant au grand concours. **Visitez dès maintenant denicheursdecadeaux.com et laissez-vous emporter par la magie des lutins!**

**IN MEMORIAM.CA**  
À JAMAIS DANS NOS COEURS

**PUBLIEZ UN HOMMAGE AVEC PHOTOS, VIDÉOS ET TÉMOIGNEZ DE TOUT L'AMOUR QUE VOUS PORTEZ À L'ÊTRE DISPARU...**

ACCESSIBLE VIA  
[WWW.LECHODEMASKINONGE.COM](http://WWW.LECHODEMASKINONGE.COM)



LEGERE, M. Clarence  
1935 - 2014

Au CSSS de Trois-Rivières - Centre Hospitalier Régional, le 14 novembre 2014, est décédé à l'âge de 79 ans et 11 mois, M. Clarence Legere, fils de feu Josephine Mailloux et de feu Joseph Legere, demeurant à Saint-Justin, autrefois de Toronto.

La famille a accueilli parents et ami(e)s à la Maison Funéraire Richard, 1101, rue Gérin à Saint-Justin. Une liturgie de la Parole a eu lieu le samedi 22 novembre, à la maison funéraire à 14h. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial à une date ultérieure.

Le défunt laisse dans le deuil : sa compagne, Anne-Marie Bouchard; sa soeur, Ida (Reynald Bouchard); son frère : Alfred; son neveu, Yves Bouchard (Nancy); sa nièce, Johanne Bouchard (Sylvain); ainsi que quelques autres parents et amis.

**Direction funéraire Louis Richard et fils Ltée, Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec**

Renseignement : 819-228-4822

Sans frais : 1-888-558-4822

Site internet : [maisonrichard.ca](http://maisonrichard.ca)

**JAGUARS**

Le conseil d'administration des Jaguars de Louiseville vous invite à leur assemblée annuelle

**LE JEUDI 4 DÉCEMBRE À 18H30**

Au Centre communautaire de Louiseville, 212, rang de la Petite-Rivière, Louiseville.

**BIENVENUE À TOUS !**



RONDEAU ST-LOUIS  
Mme Liette

Au CSSSM de Louiseville, le 20 novembre 2014 est décédée à l'âge de 88 ans, Mme Liette St-Louis, épouse de feu Paul Rondeau, demeurant à Saint-Alexis-des-Monts. La famille accueillera parents et ami(e)s à l'arrière de l'église

de Saint-Alexis-des-Monts. Heures d'accueil : samedi jour des funérailles à partir de 13h. Les funérailles auront lieu le samedi 29 novembre 2014, à 14h, en l'église de Saint-Alexis-des-Monts. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial à une date ultérieure. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Nicole Rondeau, Gaétane Rondeau (Alain Bédard), Alain Rondeau (Colette Smith), Denis Rondeau (Line Poulin) et Steve Plante (Julie Dubé); ses petits-enfants : Anabelle Rondeau (Michel Riopel), Mélanie Frappier, Annick (Yannick Gélinas), Jaëlle Rondeau, Jessica Plante et Maxime Rondeau; ses arrière-petits-enfants : Isaac Lemay, Jacob Rabouin, Nicolas Vallières, Dalia Lemay et Méderick Gélinas; ainsi que le père de Steve, Ronald Plante et plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et ami(e)s.

La famille désire remercier la Dre Valérie Le Royer ainsi que Line Durand, infirmière.

**Direction funéraire : Complexe funéraire Pellerin**

Pour renseignements : 819 538-3388

Télécopieur : 819 538-0110

Courriel : [salonpellerin@cogable.ca](mailto:salonpellerin@cogable.ca)

### HOCKEY



## Francis Laneuville honoré

L'organisation du Bellemare de Louiseville a profité de la rencontre entre Louiseville et St-Gabriel pour honorer un ancien copropriétaire de la formation. Francis Laneuville a été copropriétaire durant plusieurs saisons et a été en mesure de faire équipe avec ses amis et collègues pour bâtir une bonne équipe. Avant de débiter la saison, Laneuville a décidé de quitter la formation pour des raisons personnelles. L'organisation tenait à le remercier pour les nombreuses années de contribution et de dévouement pour le Bellemare. Sur la photo, on voit Carl Paquin, Maxime Dubé, Jean Lamirande, copropriétaires, Francis Laneuville et Alain Bernard, copropriétaire. (Photo TC Media - Pier-Olivier Gagnon)

## SPORTS



Guillaume Bertrand, athlète en biathlon originaire de Saint-Barnabé. (Photo gracieuseté)

# Guillaume Bertrand veut sa chance sur l'équipe nationale

**PIER-OLIVIER GAGNON**  
pier-olivier.gagnon@tc.tc

**BIATHLON.** Pour cheminer, il faut travailler. Guillaume Bertrand a compris le message. Originaire de Saint-Barnabé, il s'entraîne depuis plusieurs mois avec les Rocky Mountain Racers, une équipe basée à Canmore en Alberta. Lors des derniers mois, il a également participé à des sélections pour l'équipe nationale. Cette formation de haut niveau doit représenter le Canada sur le circuit de la Coupe du monde et sur le circuit des coupes de l'Union internationale de biathlon (IBU).

Les 13 et 14 novembre, les sélections de l'athlète se sont bien déroulées, mais il n'a pas été en mesure de faire sa place sur l'équipe nationale avant Noël. «Lors de ma première course, j'avais bien commencé. J'ai tiré 8 sur 10, mais j'ai eu des problèmes avec ma carabine ce qui a fait en sorte que j'ai pris un peu plus de temps à tirer mes cibles. Le dimanche, j'ai eu ma meilleure performance jusqu'à présent. J'étais quand même très satisfait, mais je n'ai pas été sélectionné», raconte Guillaume Bertrand. Ce dernier confirme que le fait de s'entraîner avec une équipe de haut niveau, principalement sur des points techniques et des stratégies de course, a contribué pour beaucoup aux bons résultats qu'il connaît actuellement.

L'athlète est à Canmore depuis la mi-octobre et devrait y demeurer jusqu'à l'été prochain si tout se passe bien. D'ailleurs, il a bon espoir de se classer sur l'équipe nationale dès le début de la prochaine année. «J'espère bien faire l'équipe dès les

prochaines sélections. Je suis sur le bord. Je fais partie du groupe de tête, si j'ai des bonnes performances à la fin novembre, j'aurai ma place parmi l'équipe nationale pour les coupes IBU», dit-il.

«J'aurai ma place parmi l'équipe nationale»

- Guillaume Bertrand

### OBJECTIFS

D'ici deux ans, Guillaume Bertrand souhaite remporter une coupe IBU. À plus long terme, il aspire à participer à des coupes du monde et éventuellement les Jeux olympiques de 2018 présentés à Pyeongchang en Corée du Sud. Un défi qui n'est pas impossible selon lui. «Je pense que oui, c'est possible. J'ai eu des hauts et des bas, mais une super bonne progression. Avec mon nouvel environnement, ça prend plus d'endurance et je dois m'adapter aux méthodes d'entraînement. Je reste très positif face à ce qui m'attend», raconte Bertrand.

Habituellement, pour un biathlète de haut niveau comme Guillaume, deux ans sont nécessaires pour s'adapter à une nouvelle équipe.

L'an dernier, l'athlète de 22 ans a fait ses premiers pas avec l'équipe nationale aux Universiades de Trentino, en Italie, où il a été le meilleur Canadien.

Rappelons qu'il s'illustre sur la scène provinciale et nationale depuis maintenant cinq ans. Il a rejoint l'Équipe du Québec de biathlon et il a été identifié comme membre de la relève par la Fédération de biathlon du ministère de l'Éducation, des Loisirs et du Sport lors des dernières années.

Pour les enfants qui auront 5 ans avant le 1<sup>er</sup> octobre 2015

# La Maternelle

Une étape importante dans la vie d'un enfant!

**INSCRIPTION**

Du 24 novembre au 5 décembre 2014



C'est la période d'inscription du préscolaire dans toutes les écoles primaires de la Commission scolaire du Chemin-du-Roy.

Pour connaître les heures d'ouverture pour l'inscription, téléphonez à l'école de votre secteur ou consultez le [www.csduroy.qc.ca](http://www.csduroy.qc.ca) à la section écoles.

 Commission scolaire du Chemin-du-Roy

Téléphone : 819 379-6565  
Courriel : [info@csduroy.qc.ca](mailto:info@csduroy.qc.ca)  
Internet : [www.csduroy.qc.ca](http://www.csduroy.qc.ca)

Les cadeaux les

# PLUS COOL en ville!

À PARTIR DE  
**25\$!**



HAUT-PARLEURS  
i-home  
à partir de

**24,99\$**  
+taxes



LECTEUR MP4

**39,99\$**  
+taxes



RADIO PORTATIF  
CRAIG

**49,99\$**  
+taxes



CADRE  
numérique

**64,99\$**  
+taxes



LECTEUR  
Blu-Ray  
SONY  
à partir de

**73,49\$**  
+taxes

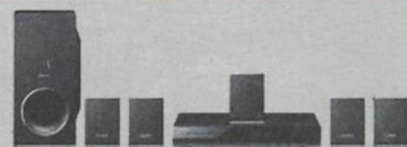


POLAROID



**79,95\$**  
+taxes

CINÉMA  
MAISON  
à partir de



**149\$**  
+taxes

MONTRE  
MyKronoz  
à partir de



**69,99\$**  
+taxes

FAUTEUIL  
à partir de



**299\$**  
+taxes

## SUPER PRIX GARANTI

Si vous trouvez le même article  
annoncé ailleurs à prix moindre,  
**nous remboursons la  
différence plus 10%  
de la différence!**

Détails en magasin

**Offrez**  
une  
CARTE-CADEAU



Gestion Léon Renière  
LOUISEVILLE



Financement sur place - Livraison

711, boul. St-Laurent Ouest • Louiseville • 819 228.9237